

#### **MÚSICA**

MegaFest pone en escena a 500 artistas en seis locaciones / 20

www.paginasiete.bo

pagina\_siete

Página

Of nacional indepen



## IDEA Pesticida de

quinua para café, de Bolivia para **el mundo** / 16-1



www.facebook.com/paginasiete





# Sánchez ofrece inversiones y Evo seguridad jurídica

**ACUERDOS** El Presidente del Gobierno de España abrió las puertas para que empresas de su país inviertan en el Tren Bioceánico. / 32

21F Bolivia dijo No precedió la llegada del español.





## Juez envía a la cárcel de San Pedro al líder de Adepcoca

CONFLICTO Fue imputado por el delito de asesinato. Cocaleros anuncian medidas de presión. / 24-25

## Empresa sin rastro concentra el 23% de la deuda al SIN

MISTERIO Bolivia China Oriente Petróleo & Gas debe Bs 7.000 millones y no hay pistas de la misma. / 8

### Nuevo incidente en la frontera con Chile

CASO Dos camioneros dicen que fueron atacados por bolivianos. / **30** 

## ¿21F o fallo del TCP?, el TSE está entre la espada y la pared

• ENCRUCIJADA La sala plena de Tribunal Supremo Electoral se reunirá hoy. Ya adelantó que el resultado del 21F y las resoluciones del Constitucional son vinculantes. / 2

#### NORMA / 27

Aprueban ley municipal que prohíbe venta de cigarrillos "sueltitos".



## Página SIETE A CIONA

nacional@paginasiete.bo / EDITOR: PABLO PERALTA

María Carballo / La Paz

l Tribunal Supremo Electoral (TSE) afirmó que el resultado del referendo del 21F y también las "disposiciones" del Tribunal Constitucional Plurinacional (TCP) son vinculantes.

"Lo volvemos a expresar, ratificando el carácter vinculante de cumplimiento obligatorio, la vigencia del referendo. Así lo establecen las leyes en nuestro país y nosotros actuamos. Ustedes saben y la población sabe que las disposiciones del Tribunal Constitucional tienen también un carácter vinculante y (son) de cumplimiento obligatorio", dijo ayer la presidenta del TSE, Katia Uriona.

El vocal José Luis Exeni explicó que este asunto será analizado en Sala Plena. "Evidentemente es un tema que lo vamos a analizar en Sala Plena. No hemos tenido (aún) este análisis, que también se tendrá con un criterio técnico jurídico. Es un tema muy complejo", afirmó.

El 21 de febrero de 2016, el 51,3% del electorado votó por el "No" a la reelección. Sin embargo, el 28 de noviembre de 2017, el Tribunal Constitucional habilitó al presidente Evo Morales para ser candidato de forma indefinida (sentencia 084/2017).

La Constitución Política del Estado, en su artículo 203, establece que "las decisiones y sentencias del Tribunal Constitucional Plurinacional son de carácter vinculante y de cumplimiento obligatorio, y contra ellas no cabe recurso ordinario ulterior".

El artículo 15 de la Ley del Régimen Electoral indica que "las decisiones adoptadas mediante referendo tienen vigencia inmediata y obligatoria y son de carácter vinculante".

El analista y sociólogo Ricardo Paz explicó que por encima del fallo constitucional está "el ejercicio directo de la soberanía popular a través del referendo" del



Los vocales del TSE en conferencia de prensa en el Hotel Europa, ayer.

"Lo volvemos a expresar, ratificando el carácter vinculante de cumplimiento obligatorio, la vigencia del referendo".

Katia Uriona, presidenta TSE

"Además (el TSE) actuó sin jurisdicción, sin competencia porque ellos no tienen la facultad de modificar la Constitución".

Ricardo Paz, analista

Los vocales analizarán hoy en Sala Plena el tema de las primarias

# ¿21F o fallo del TCP?, el TSE está entre la espada y la pared

• POSTURA El Tribunal Supremo Electoral ratificó la vigencia del 21F y también afirmó que "las disposiciones del Tribunal Constitucional tienen un carácter vinculante".

21F. "Además, (el TCP) actuó sin jurisdicción, sin competencia, porque ellos no tienen la facultad de modificar la Constitución", afirmó.

Mientras que la presidenta de la Cámara de Diputados Gabriela Montaño, según ANF, manifestó que el TSE "tiene que aplicar una sentencia constitucional y punto".

El proyecto y las primarias El proyecto de Ley de Organizaciones Políticas, que está siendo tratado en el Senado, prevé elecciones primarias para 2019, de cara a los comicios generales.

El 23 de agosto, el TSE emitió un comunicado en el que indicó que los ajustes realizados, como algunas disposiciones operativas y plazos, al proyecto que envió al Legislativo "inviabilizarían técnicamente" las internas el próximo año.

El lunes, el presidente de la Cámara Alta, Milton Barón, sostuvo que se contactó por teléfono con Katia Uriona, presidenta de la entidad electoral, para consensuar el proyecto en lo referido a las primarias. No obstante, el Órgano Electoral, a través de un comunicado, lo contradijo.

Ayer, la presidenta de la Cámara de Diputados, Gabriela Montaño, aseguró que los plazos propuestos "son razonables" y que el TSE "debe cumplir la ley".

Uriona anunció que hoy se realizará Sala Plena para analizar,

entre otros detalles, la viabilidad o no de las elecciones primarias para enero de 2019.

"Mañana (hoy) la Sala Plena hará un análisis sobre la base del documento que se ha emitido y ha sido publicado el día de ayer, y que el Órgano Electoral ha solicitado para análisis. Sobre esa base esperamos el día de mañana (hoy) emitir un criterio sobre la viabilidad o no de la implementación de las primarias", manifestó la autoridad electoral.



**Vladimir Peña,** dirigente de los Demócratas.

El dirigente indicó que los Demócratas están dispuestos a ir a elecciones internas

## Peña: Lo que no aceptaremos es que Evo vaya a primarias

Página Siete / La Paz

Vladimir Peña, dirigente de los Demócratas, manifestó que esa tienda política está dispuesta a ir a elecciones primarias. Agregó que, no obstante, no aceptarán que el presidente Evo Morales vaya a elecciones internas.

"El Movimiento Demócrata Social está dispuesto a ir a primarias. Lo que no vamos a aceptar es que Evo Morales vaya a primarias, ese es el tema central", sostuvo.

Ayer, la dirigencia de ese frente sostuvo una reunión en la que analizó el alcance del proyecto de Ley de Organizaciones Políticas y la fecha eventual de la realización de las elecciones primarias para elegir a los binomios presidenciales.

Al finalizar el encuentro, que se realizó en La Paz, su líder principal, Rubén Costas, dio lectura a un comunicado, del que se destacan dos puntos relevantes.

El primero establece que los Demócratas plantearán incorporar un artículo que garantice el respeto de los resultados del 21F en el proyecto de Organizaciones Políticas, que está siendo tratado en el Senado.

La otra sugerencia de esa fuerza, de cara a la aprobación de ese documento, es que "el Tribunal Supremo Electoral comparezca ante la Cámara de Senadores para dar la certidumbre que esperan los ciudadanos respecto a este proyecto de ley y sus distorsiones".

"La principal tarea que tenemos, hoy en día, como ciudadanos y como organización política, es la defensa del 21 de Febrero", se lee en el comunicado.

Samuel Doria Medina, jefe de Unidad Nacional, afirmó: "Si respetan el referendo del 21 de febrero, Morales y Linera no son candidatos, al día siguiente hacemos primarias". Beatriz Layme / La Paz

os colectivos ciudadanos están en riesgo de quedar "fuera" del proceso electoral de cara a los comicios de 2019, porque los plazos previstos "son cortos" y por algunas disposiciones que establece el proyecto de Organizaciones Políticas, que está siendo tratado en el Legislativo, sostienen analistas y activistas.

De igual forma, el expresidente Carlos Mesa quedará fuera si es que no se inscribe a un partido hasta mediados de octubre, según el sociólogo Ricardo Paz.

"La propuesta electoral intenta hacer una democratización de los partidos políticos. Eso es un buen aporte, pero la trampa está en los tiempos, porque son cortos, lo que impide a las organizaciones políticas formar alianzas, peor para las plataformas ciudadanas, éstas quedarán fuera", explicó el jurista William Bascopé.

El activista Beto Astorga afirmó: "Vemos que el Gobierno, ahora, busca vulnerar derechos con las primarias, al acortar plazos y dejar fuera a miles de ciudadanos que pueden ser potenciales candidatos con las primarias".

El proyecto de ley de Organizaciones Políticas, que está en tratamiento en la Comisión de Constitución en la Cámara de Senadores, establece primarias para las elecciones de 2019.

La convocatoria a elecciones primarias debe emitirse 120 días antes de las internas. "Están habilitados para participar en la elección primaria todas las y los militantes de los partidos políticos y de las alianzas que estén registrados en el padrón de la organización política a la que pertenecen, así como en el padrón electoral al momento de la convocatoria", se lee en el proyecto de ley de Organizaciones Políticas.

Esa situación, afirma Paz, dejará en palco al 80% de la población electoral, debido a que sólo el 20% está registrado en los libros de militantes de las organizaciones políticas habilitadas por el Tribunal Supremo La propuesta de ley establece primarias para las elecciones de 2019

# Mesa y colectivos, en riesgo de quedar fuera de las elecciones

• POLÉMICA Observan que los plazos previstos son cortos y que disposiciones del proyecto de Organizaciones Políticas "juegan en contra" de las plataformas y del expresidente.



**Una anterior** manifestación de opositores y activistas que defienden el 21F.

Electoral.

"En las primarias sólo van a participar el 20% del padrón electoral, sólo militantes de los partidos políticos pueden participar, el resto mirará del palco. Si uno quiere ser candidato a presidente debe estar registrado en una organización política", manifestó Paz.

Los colectivos ciudadanos "saltaron" al campo político con más fuerza con la defensa del 21F, luego de que el Tribunal Constitucional Plurinacional, en noviembre de 2017, dictó la sentencia 084/2017 que da vía a la "ree-

lección vitalicia" y habilita al presidente Evo Morales para los comicios de 2019.

#### La situación de Mesa

Mesa no podrá ser candidato si es que hasta octubre no se inscribe en una organización política, para participar en las primarias, informó ANF.

"Mesa si es que no se inscribe en un partido hasta el 12 de octubre, está fuera", declaró Paz. "Nadie que no esté inscrito en un partido político el día de la convocatoria a elecciones primarias, más o menos a mediados de octubre, podrá ser elector o elegido en las internas de los binomios presidenciales", explicó.

Juan del Granado, abogado y exalcalde, afirmó: "Estamos pues ante un desafío crucial que es al mismo tiempo una oportunidad riesgosa. Está desafiado el Tribunal Supremo Electoral que presidió y proclamó los resultados irrevisables del 21 de febrero y que de ratificarlos deberá enfrentar lo que diga, o le haga decir el MAS, al Tribunal Constitucional cuya jurisdicción alcanza a las decisiones del Órgano Electoral".

"El Gobierno busca vulnerar los derechos con las primarias, al acortar plazos y dejar fuera a miles de ciudadanos que pueden ser candidatos".

Beto Astorga, activista

"La trampa está en los tiempos, porque son cortos, lo que impide a las organizaciones políticas formar alianzas, peor para las plataformas ciudadanas".

William Bascopé, abogado

"Nadie que no esté inscrito en un partido político el día de la convocatoria a elecciones primarias podrá ser elector o elegido en las internas".

Ricardo Paz, sociólogo



especial@paginasiete.bo







## Página Siete en el TIPNIS II

#### Beatriz Layme / TIPNIS

La lucha sigue", con esa consigna, indígenas de la resistencia impulsan desde hace ocho años la defensa del TIPNIS (Territorio Indígena v Parque Nacional Isiboro Sécure), de sus derechos y de los de la Madre Tierra. Hoy, esa "batalla" es considerada como un referente mundial, porque "reactivó" el objetivo de que la naturaleza sea reconocida como un "ser vivo" con derechos.

"La resistencia indígena del TIPNIS es motivo de inspiración en muchas partes del planeta. El 80% de la naturaleza está protegido por los indígenas para todos nosotros, no sólo para ellos", afirmó Alberto Acosta, que formó parte de la comisión internacional que llegó a Bolivia para recoger testimonios de los originarios de la presunta violación a la

Shannon Biggs, otra integrante de la delegación, indicó: "los indígenas del TIPNIS nos mueven para redoblar la lucha en defensa de la naturaleza. En primera línea están los originarios que defienden los bosques, la biodiversidad y su cultura".

En el TIPNIS, hoy, la vanguardia está dirigida por jóvenes indígenas. "Nuestros abuelos, padres, vivieron libres, sin fronteras, sin muros y sin depender del dinero. Nosotros queremos esa vida y por ellos lucharemos", afirmó Lourdes Teco.

#### El origen de lucha

Fue en 2011 cuando al menos 500 hombres y mujeres salieron de sus comunidades -cargados de esperanza y de sus pequeños hijosrumbo a La Paz, para rechazar la construcción de la carretera Villa Tunari-San Ignacio de Moxos.

En medio camino, cuando recobraban fuerzas en la población de Chaparina, fueron reprimidos. Pese a ello, reanudaron la caravana y lograron que el Gobierno promulgara la Ley 180, que declaró "intangible" a su territorio.

Pasaron cuatro años y el Gobierno inició la construcción de tres puentes en la región sur del TIP-NIS, pese a la vigencia de la Ley 180. Las obras avanzaron y en agosto de 2017, Morales anuló la intangibilidad de la reserva.

Frente a ese hecho, los indígenas denunciaron al Estado ante el Tribunal Internacional de los Derechos de la Madre Tierra, entidad creada a sugerencia del presidente Morales para sancionar a los países que dañan a la naturaleza (No obstante, luego, el Gobierno desconoció a la corte).

Los originarios de la resistencia, desde el TIPNIS, llaman al mundo a defender la Madre Tierra, por el futuro de la humanidad. De esa manera se transforman, según ambientalistas, en la avanzada por la defensa de la naturaleza.

Hace ocho años empezó su lucha, ahora es un referente internacional

## TIPNIS emerge como paradigma de la defensa de la Madre Tierra

 INICIATIVA En 2015, Morales entregó al entonces secretario de la ONU, Ban Ki-moon, las conclusiones de Tiquipaya, en las que se planteó crear un Tribunal Internacional.

#### Cuarto Tribunal Internacional por los Derechos de la Naturaleza

El Tribunal envió a Bolivia una comisión. En Trinidacito fue recibido por los indígenas en medio de alegría y esperanza. Al sur del TIPNIS, la comisión fue cercada por seis horas.

**FISCALIA DE LA** 

Directora ejecutiva de

proyecto de la Fundación

Es Doctor en Sociología

Jurídica, Universidad del

Planet Pledge, un

Leonardo DiCaprio

Ramiro Ávila

**Ecuador** 

País Vasco

**TIERRA** 

**EEUU** 

Linda Sheehan



#### **Tom BK Goldtooth EEUU**

Presidente del Tribunal, Dine'/Dakota, EEUU es el director ejecutivo de Indigenous Environmental Network, una ONG internacional indígena con sede en Bemidji



#### Osprey Orielle Lake EEUU

Fundadora y Directora Ejecutiva de la Red de Acción de la Tierra y el Clima de la Mujer (WECAN)



#### **Cormac Cullinanes** Sudáfrica

Director del Wild Law Institute, así como de Cullinan & Associates Inc Dirigió la redacción de la Declaración Universal de los Derechos de la Madre Tierra



### Fernando Pino Solanases

Director de cine y político argentino

## **Argentino**

Senador nacional de la Ciudad de Buenos Aires. Fue candidato presidencial en las elecciones de 2007

#### **Shannon Biggs EEUU**

Cofundadora y Directora Ejecutivo de los Derechos del Movimiento

#### **Alberto Acosta** Ecuador

Expresidente de la Asamblea Constituyente que reconoció los derechos de la naturaleza en Ecuador. Excandidato a la Presidencia

### Simona Fraudatarioha

Trabajó con el Tribunal Permanente de los Pueblos desde 2007

#### Ute Koczy es el copresidente Alemania

Tiene una larga experiencia e cooperación internacional para la transformación social y ecológica mundial.

### **Ruth Nyambura**

Es una ecologista política, investigadora y ecofeminista. Es miembro de la Red No REDD en África (NRAN), que reúne a activistas de la justicia climática

de todo el continente.

### **Funciones**

- Escuchar casos de presuntas violaciones a los Derechos de la Naturaleza, inscritos en la Declaración Universal por los Derechos de la Madre Tierra.
- Ser mediador acerca de los procedimientos de justicia restaurativa
- Propiciar acuerdos sobre medidas para prevenir las violaciones los Derechos de la Naturaleza para restaurar integralmente los daños producidos
- Emitir opiniones consultivas que para la aplicación de la Declaración Universal en casos
- Emitir medidas provisionales que se deben tomar para preservar los Derechos de la Naturaleza;
- DEL Tribunal debe aceptar o rechazar casos y emitir sentencias sobre los casos tras la presentación de

"Los pueblos indígenas tenemos nuestra riqueza, nuestra tradición y sabemos manejar lo que existe en este suelo, no lo mal gastamos, lo cuidamos y eso debe entender el mundo que se dice desarrollado", manifestó Ovidio Teco.

Biggs comparó la lucha de los indígenas con la de los esclavos y de las mujeres, que por años

buscaron ejercer v hacer cumplir sus derechos. "Hoy en día ya no hay esclavos, las mujeres pueden ejercer sus derechos que por años les fue privado. Ahora, los indígenas inician esta lucha para que la naturaleza sea reconocida como ser, no como objeto por el bien de la humanidad", afirmó Biggs durante su visita a Bolivia.

#### Origen del Tribunal

Ante el fracaso de la Conferencia sobre cambio climático, celebrada en Copenhague en diciembre de 2009, el presidente Morales enarboló, ante el mundo, la defensa de la Madre Tierra.

En ese encuentro, 192 países participaron de las reuniones para alcanzar un acuerdo vinculante sobre cambio climático, un pacto

que diera continuidad al protocolo de Kioto. El reto, no obstante, no

De la cumbre sólo resultó un documento no vinculante de tres folios, elaborado por países liderados por EEUU y China. La propuesta fue aceptada por todos los Estados excepto Venezuela, Bolivia, Nicaragua, Cuba y Sudán.

#### Tiquipaya, la cumbre

En 2010, Morales convocó a los pueblos del mundo para debatir sobre el Cambio Climático y los Derechos de la Madre Tierra. El encuentro se realizó en Tiquipaya, Cochabamba, en abril de ese año.

En aquella oportunidad, Morales instó al mundo a proteger el planeta de la destrucción. "Ahora yo me quito mi cargo de Presidente", afirmó. Entonces también planteó la creación de un tribunal para sancionar a los países que dañaran a la Madre Tierra.

Cinco años después, en 2015, el Primer Mandatario convocó a una segunda cumbre en Tiquipaya. En esa reunión entregó al otrora secretario general de la ONU, Ban Ki-moon, las "Contribuciones Previstas y Determinadas" de Bolivia para salvar a la Madre Tierra. El séptimo punto ratifica la constitución de un Tribunal Internacional de Justicia Climática y Madre Tierra.

"Tenemos que sanar a la humanidad para salvar a la Madre Tierra. En un escenario donde nuestra Madre Tierra se encuentra más herida y el futuro de la humanidad se ve en mayor peligro, los pueblos del mundo debemos seguir dialogando y defendiendo la vida", expresó Morales en aquel entonces.

Un año más tarde, el 22 de abril de 2016, el Jefe de Estado ante la ONU ratificó la posición de Bolivia en defensa de la Pachamama y nuevamente demandó la creación de un tribunal.

Indígenas lamentan que el presidente Morales -quien en muchos foros defendió a la Madre Tierra-ahora atente contra los originarios y la Pachamama.

"¡Pachamama o muerte, Madre Tierra o muerte!' decía el Presidente. ¿Dónde quedaron esas palabras?", preguntó Miriam Pariamo, vicepresidenta de la Confederación de Mujeres Indígenas de

## Página Siete en el TIPNIS II



Autoridades indígenas de 16 comunidades del TIPNIS dan sus testimonios ante la Comisión que llegó a Trinidacito.

La entidad debió implementarse hace ocho años

## Defensoría de la Madre Tierra, en papeles

**P**or mandato del artículo 10 de la Ley 071 de Derechos de la Madre Tierra, del 21 de diciembre 2010, se creó la Defensoría de la Madre Tierra. Una norma específica debía definir su estructura, funcionamiento y atribuciones. No obstante, hoy, ocho años después, aún no se implementa aquella instancia.

La sola mención del denominativo fue una noticia internacional, porque -según los expertos- por primera vez un país daba el salto hacia la institucionalidad en la defensa de la Pachamama.

La misión de la entidad es velar

por la vigencia, promoción, difusión y cumplimiento de los derechos de la Madre Tierra, señala la

La ley establece como deber de los bolivianos el denunciar todo acto que atente contra los derechos de la Madre Tierra, sus sistemas de vida o sus componentes. Fija, además, como obligación del Estado asumir defensa en el ámbito nacional e internacional de la mercantilización de los sistemas de vida o los procesos que los sustentan y de las causas estructurales del Cambio Climático Global y sus efectos.

Pablo Solón, investigador y exembajador de Bolivia en la ONU, lamentó que a ocho años de la promulgación de esa ley no se haya creado esta institución, "y lo peor" -dijo- que a la fecha no haya ninguna denuncia presentada en ningún tribunal de la justicia ordinaria sobre la violación a los derechos de la Madre Tierra.

"Esto quiere decir que nosotros no estamos ejerciendo un derecho que debemos ejercerlo en nombre de la Madre Tierra, ¿por qué no lo hemos hecho?", demandó Solón, quien agregó que la defensa de la naturaleza también "nace en nuestra conciencia, en nuestro tribunal de nuestra convicción".

Con esa reflexión, Solón pidió la creación de la Defensoría de la Madre Tierra. "Mirar lo que ha pasado con la Defensoría del Pueblo, que en una persona como el Defensor del Pueblo sea una ofensa a lo que es hoy la Defensoría del Pueblo no quiere decir que estamos en contra de la institución, necesitamos que se haga realidad aquello, debemos exigir que se cumpla, sino los derechos de la Madre Tierra serán motivos de discurso y nada más", manifestó la exautoridad.

#### Punto de vista

**SHANNON BIGGS** Tribunal Internacional

#### Los indígenas nos guiaron

T as leyes de la naturaleza Lson leyes que no se pueden cambiar, buscan la armonía y paz. Sin embargo, las leyes humanas se pueden cambiar, sus leyes hablan más del poder, entonces debemos preguntarnos, ¿qué valor tienen esas le-

Decir: los pueblos indígenas son el valor del mundo, la mayoría de ellos viven conectados con esas leyes naturales. Por eso el 80% de la naturaleza está protegido por los indígenas para todos nosotros.

El Tribunal de los Derechos de la Naturaleza es una forma de mostrar cómo hacer esa transformación de vivir en armonía con la naturaleza, es una manera de reflexionar de cómo vivir en el futuro. Los derechos de la naturaleza son ley, porque cuando hablamos sobre derecho también hablamos de responsabilidad.

En EEUU, los afroamericanos eran esclavos, eran propiedad y sus derechos eran violados por leyes creadas por el hombre, pero las leyes naturales señalan que todo hombre es libre. La naturaleza también es libre, no es nuestra propiedad, somos parte del sistema de vida para la existencia de la humanidad.

Las leyes humanas se pueden cambiar. Ahora no hay esclavos. Antes, las mujeres también eran propiedad y se cambió. Ahora debemos reflexionar. En Tiquipaya vimos cómo los pueblos indígenas nos guiaron sobre lo que significan los derechos de la naturaleza. debemos seguir ese legado.



## Economía

economía@paginasiete.bo / EDITOR: MARCO BELMONTE

Los campos gasíferos están en Tarija y Santa Cruz

# YPFB y YPF estudiarán tres áreas con potencial de 5 TCF

**EVENTO** También se firmó contrato con una empresa brasileña para vender 17.000 toneladas de úrea en el marco de un foro que busca atraer inversiones hacia Bolivia.

Página Siete / La Paz

Y acimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos (YP-FB) suscribió acuerdos para evaluar el potencial de nuevas reservas de gas con la empresa argentina YPF y concretó otro acuerdo de venta de úrea a Brasil.

El presidente ejecutivo de YP-FB, Óscar Barriga, y el gerente general de YPF, Fernando Segovia, fueron los encargados de firmar los documentos durante la inauguración del "Primer Foro Internacional de Gas, Petroquímica y Combustibles Verdes Bolivia 2018", evento que se desarrolla en Santa Cruz.

Se trata de tres convenios de estudio para áreas de Sal Telmo Sur, Monte Verde y Abapó, situadas en los departamentos de Tarija y Santa Cruz, en cuyos campos se estima un potencial superior a cinco trillones de pies cúbicos (TCF) de gas.

La primera (San Telmo) con una extensión de 97.175 hectáreas, está ubicada en Tarija (provincias Arce, O'Connor y Gran Chaco), tiene un potencial de 3,3 trillones de pies cúbicos (TCF) de gas natural y 145 millones de barriles (MMBbl) de condensado.

Monte Verde se encuentra ubicado en "Zona No Tradicional", en Santa Cruz, en las provincias Chiquitos y Cordillera, tiene una extensión de 381.250 hectáreas, comprende el área circundante a los campos Tita-Techi.

En el área existe información sísmica 2D de buena calidad y se tienen seis pozos perforados: Raquel, Anna, Sonia, Sharon, Águila y Monte Verde, con una significativa presencia de gas y petróleo.

En Apapó, según la evaluación realizada por YPF Argentina, los recursos calculados alcanzan los 1,18 TCF de gas.

En el área existen mapas geológicos de superficie, información sísmica 2D (140 kilómetros) registrada por las brigadas de YPFB entre 1976 y 1988. Existen cinco pozos, cuatro denominados Abapó y el último Corralones XI. Tiene una extensión de 63.750 hectáreas. Está al norte de Charagua, Santa Cruz, Subandino Sur, Zona No Tradicional.



**Ejecutivos** de empresas y organismos que asisten al foro escuchan al presidente Morales. ayer.

## Resaltan que la petroquímica es el desarrollo

La industria petroquímica es la base de la vida moderna y del desarrollo futuro, destacó Manuel Díaz, director ejecutivo de la Asociación Petroquímica y Química Latinoamericana (APLA), durante su intervención en el Primer Foro Internacional de Gas, Petroquímica y Combustibles Verdes Bolivia 2018, el cual se desarrolla en Santa Cruz.

El experto explicó que en la actualidad el 96% de los productos manufacturados incluyen insumos químicos y petroquímicos, por lo que el desarrollo de esta

industria es posible en el corto plazo. "La petroquímica agrega mucho valor y eso es precisamente lo que está haciendo Bolivia", puntualizó Díaz.

En ese contexto, el director ejecutivo de APLA señaló que la tendencia de los productos petroquímicos cada vezva a ser mayor y de mayor interacción con todo lo que tiene que ver el comportamiento diario.

Respecto a los desafíos que se tienen, dijo que el tema de infraestructura y educación sería lo más destacable, debido a que en general se tienen todas las condiciones para generar productos petroquímicos, pero que la inversión en infraestructura se hace muy costosa.

"Por el costo logístico muchas veces se hace inviable seguir apoyando esta industria", dijo.

Participan del Foro ejecutivos de la Unión Internacional del Gas, Foro de Países Exportadores de Gas, el Consejo Mundial de Energía, Olade, APLA, la Asociación Regional de Empresas de Petróleo y Gas Natural en Latinoamérica, entre otros.

YPFB también firmó un contrato con la empresa brasileña Hinove Agrociencia para la venta de 17.000 toneladas métricas (TM) de úrea y que puede incrementarse a 200 mil toneladas en 2019 y hasta 300 mil toneladas en 2020 y 2021.

Hinove Agrociencia es una empresa brasileña dedicada a la innovación en el ramo de los fertilizantes especiales, esto para la agricultura en Brasil.

El presidente del Estado, Evo Morales, al inaugurar el evento, destacó el incremento de las inversiones, de la renta petrolera y los avances sociales alcanzados luego de 2006.

El ministro de Hidrocarburos, Luis Alberto Sánchez, aseguró que los últimos años se han convertido en la mejor época para el gas en la historia del país.

Añadió que la inversión llegó el año pasado a 4.500 millones de dólares, cifra que se repetirá esta gestión y que el foro permitirá conocer los avances científicos tecnológicos, los mercados re-

gionales y mundiales del gas y sus derivados; los desafíos y las perspectivas de la industria del sector de los hidrocarburos. "Será un espacio para promocionar nuestras áreas para las inversiones en el sector. Hoy Bolivia cuenta con recursos convencionales de 132 TCF y cerca de 1.000 TCF en no convencionales. Lo que necesitamos son inversiones para transformar los recursos en reservas", subrayó.

Al foro busca ser una plataforma para atraer mayor inversión.

## Evo anuncia promulgación de ley para impulsar etanol

El presidente del Estado, Evo Morales, anunció que en las próximas dos semanas promulgará una ley para impulsar el desarrollo del etanol en el país.

"Acabo de hablar con el presidente de la Asamblea Legislativa y el sector agropecuario, en dos semanas promulgaremos la ley del etanol", señaló durante la inauguración del Primer Foro Internacional de Gas, Petroquímica y Combustibles Verdes Bolivia 2018", evento que se desarrolla en Santa Cruz.

Morales destacó que de acuerdo con la explicación de los expertos, con el impulso de este biocombustible se generará un crecimiento de 1% en la economía. "Saludo al sector agropecuario por enseñarnos y orientarnos, con el etanol va a haber reducción de la contaminación y de la subvención e importación de combustibles líquidos", destacó el mandatario.

Morales también resaltó la importancia de dar un paso hacia la producción de biodiésel.

El etanol es un combustible de origen vegetal que se produce a partir de la fermentación de materia orgánica y rica en azúcar (caña, maíz, sorgo), así como de la transformación en azúcar del almidón presente en los cereales. Este producto se utiliza como aditivo de la gasolina.

En marzo el Gobierno y los empresarios cruceños lanzaron un programa para producir este combustible con el bagazo de la caña de azúcar. Se estima producir hasta 80 millones de litros de alcohol anhidro para completar 380 millones de litros en siete años. El sector privado de Santa Cruz prevé invertir 1.600 millones de dólares.



**El presidente** Evo Morales, ayer en Santa Cruz.

Hay una planta de gas natural licuado en Río Grande

## Evo anuncia la exportación de GNL a otros continentes

NEGOCIO Afirmó que el país está preparado para exportar GNL a cualquier país vecino y que hay negociaciones para venderlo a otros continentes.

Página Siete / La Paz

l presidente Evo Morales informó ayer que Bolivia se encuentra en negociaciones para la exportación de gas natural licuado (GNL) en estado líquido incluso a mercados ultramarinos "de otros continentes". El anuncio fue realizado en el Primer Foro Internacional del Gas, Petroquímica y Combustibles Verdes.

"Estamos preparados para exportar GNL a cualquier vecino. (...) Quiero decirles, estamos en negociaciones para que nuestro gas de la planta de GNL en Río Grande llegue a otros continentes", afirmó en un discurso ante el auditorio del foro.

El coordinador regional de la Unión Geográfica Internacional (IGU, por sus siglas en ingles), Orlando Cabrales, dijo que el mercado se volvió más dinámico con los años gracias a la aparición de nuevas terminales de GNL y puertos de regasificación.

El experto indicó que los contratos de venta del gas cada vez se acortan. "Antes en 2010 se suscribían tratados en promedio de 15 años; a partir del último periodo, los contratos son por 10 años, lo que genera un dinamismo en el mercado del gas, con la aparición de nuevas terminales de GNL y puertos de regasificación que hacen que el mercado se vuelva más dinámico", explicó en el foro durante su exposición "Panorama mundial del gas".

El analista principal de Gas para América Latina Wood Mckenzie, Mauro Chávez, ponderó ayer el Sistema Virtual de Gas Natural Licuado que desarrolló

"Me parece bien lo que están haciendo con la planta de GNL y



Planta de gas natural licuado (GNL) en Río Grande.

construir estaciones satelitales de regasificación fue una forma inteligente de llegar al mercado", destacó Chávez durante su exposición "GNL: Mercados actuales y obstáculos emergentes".

La estación satelital de regasificación tiene la función de vaporizar el GNL (en estado líquido), retornándolo a su estado natural gaseoso, para que sea destinado al consumo de la población.

Está compuesta por tanques de almacenamiento de GNL, bombas de alta y baja presión, vaporizadores ambientales, unidad de regulación, medición y odorización.

La planta de GNL construida en el departamento de Santa Cruz procesa gas natural para producir GNL, el cual se transporta a través de cisternas criogénicas hasta estaciones de regasificación ubicadas en diferentes ciudades intermedias del país. En las mismas el gas natural licuado retoma nuevamente su estado gaseoso y es entregado al consumo de la población a través de las redes de gas.

En 2003 la intención de exportar GNL a Estados Unidos y México fue el detonante de la Guerra del Gas en 2003, que se saldó con más de 70 muertos.

Las protestas se iniciaron por la decisión del entonces presidente, Gonzalo Sánchez de Lozada, de vender el GNL a bajo precio a través de puertos chilenos hacía esos mercados, lo que derivó en protestas populares, represión y finalmente su renuncia a la presidencia.







Bolivia China Oriente Petrolero & Gas es la que más debe al fisco

## La deuda al SIN de empresa sin rastro llega al 23% de la mora

• MONTO Según el director de Tributación Interna del Ministerio de Economía, la firma adeuda más de Bs 7.000 millones al SIN. La mora total llega a Bs 29.900 millones.

Manuel Filomeno / La Paz

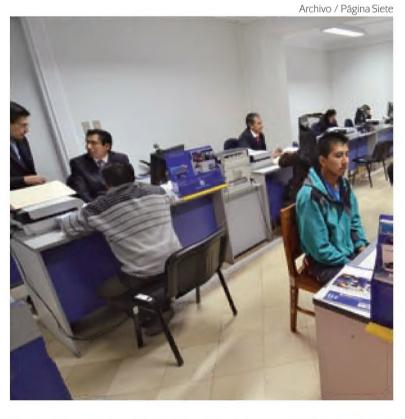
a deuda de la empresa Bolivia China Oriente Petróleo & Gas al Servicio de Impuestos Nacionales (SIN) equivale al 23% del total de la mora tributaria del país, pero hasta ahora no hay rastro alguno de esta compañía.

La pasada semana, el ministro de Economía, Mario Guillén, señaló que la mora tributaria del país alcanza los 29.900 millones de bolivianos.

De acuerdo con un resumen de actividades de la empresa en varios directorios empresariales, Bolivia China Oriente Petróleo & Gas SRL se dedica a la explotación, exploración, producción, refinación e instalación de gaso-

El pasado martes, en una entrevista con ERBOL, el director de Tributación Interna del Ministerio de Economía y Finanzas, Víctor Hugo Morales, señaló que la empresa tiene una deuda con el SIN de más de 7.000 millones de bolivianos, sin dar mayores detalles de la antigüedad de la deuda o la situación de la empresa.

Asimismo, el funcionario hizo públicos los montos adeudados por otras ocho empresas que serían las mayores deudoras del SIN, entre las cuales se encuentran cinco entidades estatales. La sumatoria de los montos adeudados de las nueve empresas mencionadas llega a los 12.992 millones de bolivianos, equivalentes al 43,4% de la mora tributaria.



Ventanillas de atención del Servicio de Impuestos Nacionales.

Según los registros de la Administradora de Fondo de Pensiones (AFP) Futuro, Bolivia China Oriente Petróleo & Gas SRL está radicada en Santa Cruz. El Número de Identificación Tributaria de la empresa (NIT) aparece registrado en la Gerencia Sectorial de Hidrocarburos del SIN.

Página Siete realizó una búsqueda de la razón social de la firma en el directorio empresarial de Fundempresa, en el cual figura con matrícula no actualizada.

En el Sistema de Contrataciones

Estatales (Sicoes) no aparecen contratos con esta firma, ni en la base de datos de operadores de la Agencia Nacional de Hidrocarburos (ANH). Además, la empresa tampoco es conocida por la Cámara de Comercio China en Bolivia y el teléfono que consigna su entrada en los directorios empresariales se encuentra desconectado.

#### Interesada en La Paz

De acuerdo con una nota publicada por ABI en 2007, la empresa pretendía invertir \$us 2

## Ley del Perdonazo

- ▶ Norma El gabinete de ministros aprobó la semana pasada el proyecto de ley que establece un nuevo perdonazo tributario en el Servicio de Impuestos Nacionales (SIN) y la Aduana Nacional. El perdonazo de las multas es de hasta un 95% y de los intereses, de un 100%.
- ▶ Beneficiarios El proyecto de Ley de Regularización en el pago de Impuestos de Dominio Tributario Nacional, establece una condonación excepcional de multas e intereses para todos los contribuyentes que regularicen su deuda tributaria.
- ▶ Plazos Si los contribuyentes pagan su deuda hasta el 31 de octubre se beneficiarán de una reducción de 95% en las multas y si se acogen al programa hasta el 31 de enero de 2019, obtendrán una rebaja del 90%

mil millones en la exploración, explotación y procesamiento de petróleo y gas natural en la provincia Abel Iturralde de La Paz.

La nota se refería a una carta dirigida al entonces prefecto del departamento, José Luis Paredes, por la Asociación de Amistad Bolivia-China (Adabc).

En la misiva se detallaba que la inversión demandaría una contraparte privada en Bolivia y estaría dividida en tres etapas. Para la primera fase se requería \$us 200 millones.

En un área inmovilizada

## Detienen a 9 personas por explotación ilegal de oro

Página Siete / La Paz

Nueve personas fueron apre-hendidas por realizar actividades mineras ilegales en la localidad de Vilaque, informó ayer la Autoridad Jurisdiccional Administrativa Minera (AJAM). El operativo fue llevado a cabo por la autoridad sectorial con apoyo de la Policía y las Fuerzas Armadas.

Luego de una investigación, un equipo de la AJAM realizó un operativo evidenciando la explotación ilegal de oro y procedió a la aprehensión de nueve personas, quienes extraían el mineral utilizando maquinaria pesada (retroescabadoras, palas mecánicas, motobombas, generador de electricidad), herramientas manuales, una volqueta y un vehículo tipo vagoneta; además tenían tambores de combustible.

Los aprehendidos Juan M. A., Clemente C., Gonzalo M. T., Richard B., Humberto A. M., Ernesto Q. C., Felipe Q. M., Ronald M. y René A. M. fueron conducidos ante la Fuerza Especial de Lucha Contra el Crimen (FELCC) de la ciudad de La Paz, donde declararon y esperan la audiencia de Medidas Cautelares.

La AJAM presentará la denuncia respectiva ante el Ministerio Público por explotación ilegal de minerales, instancia que investigará y formulará la imputación formal en contra de los detenidos, para que se dicte el fallo condenatorio con la pena máxima.

Con el propósito de luchar contra el flagelo que representa la actividad minera ilegal, hasta la fecha, la AJAM realizó 10 operativos, a nivel nacional, con la aprehensión de 72 personas.

La autoridad anunció que continuará efectuando acciones operativas para impedir actividades ilícitas a nivel nacional.



Maquinaria utilizada para la actividad minera ilegal.

YPFB anunció el martes que ya se tienen los resultados del estudio de Sproule

## Santa Cruz exige hacer público informe de reservas

**Página Siete** / La Paz

El representante de la Gober-nación de Santa Cruz en el directorio de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos (YPFB), Víctor Hugo Åñez, exigió ayer que la estatal haga conocer el informe de reservas hidrocarburíferas del país elaborado por la canadiense Sproule International Limited en una audien-

"Âyer tuvimos una reunión de directorio en la cual reiteramos nuestra solicitud de conocer el

gas, pero lamentablemente la información que se nos entregó fue simplemente un cronograma administrativo de cómo se había ejecutado la licitación y el cumplimiento de los plazos (...)", explicó el representante.

Áñez lamentó esta situación, porque como miembro del directorio y en el marco de las atribuciones sólo solicitó que se informe sobre el proceso de certificación de reservas.

De acuerdo con el representante cruceño, YPFB informó al

informe sobre las reservas de directorio que recibió el informe nación sostuvo que Santa Cruz de la firma canadiense el pasado 14 de agosto, y que el mismo se encuentra siendo evaluado por un comité de valoración.

> "YPFB ya tiene la información final de la empresa Sproule, fue entregada a YPFB el 14 de agosto, está en poder de un comité de valoración, y en palabras textuales del presidente de Yacimientos, el informe se hará público 'hoy (ayer), mañana o pasado mañana, cuando el comité termine de evaluarlo", agregó.

El representante de la Gober-

como parte del Directorio va a pedir que la empresa entregue el informe en una audiencia pública y explique sus alcances y las demoras que se presentaron.

El martes, el vicepresidente de Administración, Contratos y Fiscalización de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos (YPFB), Luis Alberto Poma, informó que se recibió el informe y sobre la base de lo comprometido por el presidente de la estatal petrolera, Óscar Barriga, será presentado la última semana de agosto.

planeta@paginasiete.bo editor: Fernando Chávez v.

**EFE** / Caracas

os estantes de supermerca-

dos y farmacias en Venezuela amanecieron vacíos, al cumplirse una semana de la implementación de las medidas del

presidente Nicolás Maduro para reactivar la economía, una jornada en la que además cientos de trabajadores denunciaron el cie-

EFE pudo constatar en Cara-

cas y las ciudades satélites de

Guarenas y Guatire, cercanas a la capital, la casi total desaparición de 25 alimentos de la cesta básica, cuyos precios fueron regula-

En varios supermercados de

Caracas, se apreció que las neveras que deberían exhibir carne de res están completamente vacías,

cubiertas con protectores. Sólo

están disponibles géneros proce-

sados de carne para hamburguesas y croquetas de pollo, cuyos

precios escapan de la regulación.

comercio para el que trabaja no

recibirá despacho de carnes y

Un carnicero que prefirió no ser identificado dijo a EFE que el

rre de la planta de Pirelli.

dos la semana pasada.

Cientos de trabajadores denunciaron el cierre de la planta de Pirelli

## Medidas de Maduro dejan al país sin 25 alimentos básicos

 RECUPERACIÓN A una semana de la implementación de los ajustes, las góndolas de los supermercados en Caracas están vacías, al igual que las neveras con lácteos.

**Una cliente** busca productos en un supermercado de Caracas, el lunes 27 de agosto.

que "no está claro" cuándo les llegará el producto. Las neveras correspondientes a lácteos también están vacías, sólo se observan productos de charcutería como quesos, jamón y salchichas y únicamente dos variedades de pescados que son considera-

dos un lujo por sus altos costos. El "precio acordado" para la carne de res se ubica en 90 bolívares soberanos (1,5 dólares), mientras que el de la leche pasteurizada en 48,50 (0,81 dólares) por litro. La escasez de alimentos y productos de la cesta básica es general y evidente. En los anaqueles de artículos no perecederos que no están vacíos, se observa poca cantidad de productos importados con los que se ocupa todo un anaquel.

Según ha dicho el vicepresidente económico, Tareck el Aissami, la medida de los también llamados "precios acordados" se logró tras firmarse un acuerdo

con "las 33 agroindustrias más grandes" del país, sin embargo, este convenio ha sido negado por los empresarios que aseguraron que estas tarifas fueron "impuestas" por el Gobierno.

En las redes sociales se divulgaron imágenes de anaqueles vacíos de supermercados de varias regiones del país, un fenómeno paralelo a la baja de precios ordenada por el Gobierno.

Al tiempo, los anaqueles de

una de las principales cadenas de farmacias del país se mostraron vacíos este lunes, mientras que grupos afectos al chavismo se apostaron a las afueras de al menos una de estas tiendas en Caracas para exigir la venta de productos a "precios justos".

También hoy, cientos de trabajadores del fabricante de neumáticos Pirelli en Venezuela denunciaron que la planta del centro del país amaneció cerrada y ningún trabajador tuvo acceso a su

"El día de hoy (lunes) vinimos todos a prestar el servicio en nuestro turno acostumbrado, la fábrica le puso un candado a la entrada de la empresa, no permitió la entrada de los trabajadores a sabiendas de que nosotros sabíamos que no hay materia prima, que la fábrica se iba a paralizar", dijo a periodistas el sindicalista Luis Álvarez.

#### Especulación en las farmacias

El presidente venezolano, Nicolás Maduro, pidió ayer a su recién designado ministro de Comercio Interior, William Contreras, aplicar "mano de hierro" e ir "con todo" contra la red de farmacias Farmatodo, ante la supuesta comisión del delito de "especulación" por parte de esta empresa.

"He sabido que están especulando terriblemente en Farmatodo, me han dicho que Farmatodo es un asalto a mano armada contra el pueblo", dijo Maduro.

"Ministro de Comercio Interior, la primera tarea que le doy revise esas redes, que estén robando al pueblo, me informa y vamos con todo, mano de hierro, quien robe al pueblo que el pueblo lo denuncie y nosotros vamos con mano de hierro, justicia y equilibrio económico", añadió.

El anuncio ocurre una semana después de la puesta en marcha de un plan del Gobierno venezolano para la "recuperación económica" del país, que incluye medidas como un incremento del salario mínimo a 35 veces su valor actual.





La ilusión de María de una vida mejor se quedó en sólo una ilusión

## Éxodo venezolano: de auxiliar médica a sin techo en Brasil

• ESCAPE "En Venezuela sí trabajábamos, pero el salario de 15 días nos alcanzaba para comer uno o dos días (...) Pasábamos hambre", cuenta esta profesional de 42 años.

AFP / Boa Vista, Brasil

e ser asistente en un quirófano de El Tigre, en Venezuela, a dormir en las calles de la ciudad brasileña de Boa Vista. La ilusión de María de una vida mejor en el país vecino ha demostrado ser nada más que eso: una ilusión.

"Vinimos para buscar refugio, no para ser indigentes en la calle", se lamenta esta mujer de 42 años y cabello oxigenado, recostada junto a su marido en una hamaca paraguaya colgada entre dos árboles de una avenida poco transitada cerca del centro de la ciudad, capital del estado de Roraima, a 200 km de la frontera.

De acuerdo con datos de la Alcaldía de Boa Vista, de unos 300 mil habitantes, alrededor de 25.000 venezolanos viven actualmente en la ciudad, 2.500 de ellos en la calle. María y su esposo Carlos -que piden ser identificados con nombres ficticios para resguardarse de posibles represalias-, ambos en sus 40, parecen

Hace tres meses cruzaron la frontera y caminaron cinco días para llegar a Boa Vista, con la intención de buscar trabajo para enviar dinero a su familia en Venezuela. Hasta ahora, no lograron ninguna plaza en los refugios para inmigrantes y no pudieron reunir un céntimo.

En vez de eso, viven con miedo de sufrir ataques, como los de este mes en la limítrofe Pacaraima, cuando centenas de venezolanos fueron desalojados violentamente por vecinos de la ciudad. Desde esos ataques, la tensión en Boa Vista aumentó y María y Carlos no se atreven a mostrarse solos.

En Venezuela "sí trabajábamos, pero el salario de 15 días nos alcanzaba para comer uno o dos días (...) Pasábamos hambre. Yo me iba a trabajar sin haber comido por tres días, llegaba al quirófano muerta de hambre, estaba flaquísima", cuenta la mujer.

Ahora ha ganado algunos kilos con el plato diario de arroz con frijoles que les entrega la iglesia, a la vuelta de la esquina donde acampan.

Carlos, que lleva tres días con diarrea, se quiebra al admitir que en alguna ocasión han tenido que salir a buscar comida en la basura. "No estamos haciendo nada, viviendo en la calle, enfermándonos", se avergüenza.

Por eso quieren regresar, aun-

**Venezuela:** las rutas migratorias terrestres Ruta principal Costo por rutas principales\* (en USD) Rutas alternativas (I) Tiempo de viaje\* (en horas) **OCÉANO** COLOMBIA (Cúcuta a Quito) VENEZUELA **6** 90 **(** 35 **ECUADOR** (Quito a Huaquillas) 酓 27 QUITO **(1)** 20 (Santa Elena de PERÚ Uairén a Manaos) (Tumbes a Arica) **6** 70 **(**) 17 **6** 90 **(1)** 44 CHILE (Arica a **OCÉANO PACÍFICO ARGENTINA a** 71 (Santiago a Buenos Aires) SANTIAGO \*Costos y tiempos **BUENOS AIRES 157 U** 28 Fuente: Servicio Jesuita a Refugiados Colombia / AFP / Página Siete



**Un venezolano** y sus hijos se alimentan en Boa Vista.

mos un futuro y hay que buscar- y a su esposa embarazada. lo, pero aquí no lo veo", resume

#### "P'alante"

Al otro lado de la calle, una familia más numerosa acampa sobre palé de madera, donde acumulan colchones, utensilios de cocina, ropa y juguetes de sus niños pequeños. "La situación está fuerte, por los nenes. Tenemos que conseguir, buscar para que ellos puedan comer, para nosotros poder comer", dice a la AFP Johan Rodríguez, un albañil de

que por ahora no tienen dinero 34, que no ha conseguido trabajo para hacerlo. "Pienso que tene- para sustentar a su pequeña hija

> Rodríguez y su prole llegaron hace un mes. Rafael Godoy, un venezolano que lleva mástiempo en la ciudad, los ayuda en lo que puede. Camarero en la isla de Margarita, a sus 39 años decidió aventurarse solo hacia Brasil para darle una vida mejor a su mujer y su hija de nueve meses, que se quedaron en la isla.

> Después de pasar un mes y medio en la calle, un policía brasileño lo "adoptó" en su casa, que Rafael comparte con dos familias de venezolanos.



Alejandra, de dos años, llegó a Brasil con su padre.

Con la ayuda de brasileños y algunos trabajos que le surgen cada tanto, logra sostenerse mínimamente. "Me tocó cuidar a un señor en el hospital. Me pagaron el día y todo ese dinero lo envié para Venezuela", donde su mujer pudo pagar la comida de

Rafael se mueve por Boa Vista en una bicicleta de segunda mano que obtuvo de regalo. Exhibe con orgullo el único adhesivo que hay en el cuadro: la palabra Jesús. "Con el favor de Dios, si me sale la oportunidad, iré para donde pueda irme. Vine a luchar, no me vine a plantar aquí", dice.

## 56.740 venezolanos piden refugio en Brasil

AFP / Boa Vista, Brasil

**R**oraima, estado brasileño fronterizo con Venezuela, es el que más ha sentido en los últimos dos años los impactos de la crisis en el país vecino, donde faltan medicamentos, atención sanitaria y alimentos.

De acuerdo con la Policía Federal (PF) de Brasil, desde principios de 2015 hasta junio de este año, 56.740 venezolanos solicitaron refugio o residencia en Brasil, aunque es difícil precisar cuántos permanecen en el país.

Según la última estimación de la Alcaldía de Boa Vista, capital de Roraima, a 200 km de la frontera, unos 25.000 venezolanos están instalados actualmente en la ciudad, lo que equivale al 7,5% de su población total, de más de 300 mil habitantes.

Muchos fueron alojados en una decena de refugios gestionados por el Ejército brasileño, la agencia de la ONU para los Refugiados (ACNUR) y ONG, pero cerca del 10% (2.500) todavía duerme en la calle. Muchos acampan durante meses en esquinas y terrenos baldíos, viviendo de donaciones de comida y ropas.

También es común ver en los semáforos grupos de hombres y mujeres lavando los vidrios de los autos y ofreciendo otros servicios por monedas. La ola de inmigrantes buscando atención médica y servicios básicos puso bajo presión a los hospitales y escuelas de la ciudad, así como al saturado mercado de trabajo.

Los hospitales de Roraima registraron más de 50.000 consultas y atenciones médicas a venezolanos en 2017, un número que alcanzó los 45.000 apenas en los primeros tres meses de este año.

La disputa por camas de hospital y puestos de trabajo, así como el aumento de la delincuencia han generado tensiones con la población local.



María, de 10 meses, con su mamá en Boa Vista, Brasil.



"Es un hombre libre y respeto su decisión", dijo Emmanuel Macron

# Renuncia el popular ministro de Ecología del Presidente francés

• GABINETE Nicolas Hulot abandonó ayer su puesto tras 15 meses en el cargo, impotente por la falta de pasos en materia medioambiental por parte del Gobierno.

AFP / París

l popular ministro francés de la Transición Ecológica, Nicolas Hulot, anunció su dimisión ayer, un duro golpe para el gobierno de Emmanuel Macron, ya en retroceso en los sondeos.

"Tomo la decisión de dejar el gobierno", declaró inesperadamente a una emisora Hulot, una de las figuras políticas más apreciadas por los franceses. Confesó sentirse "muy solo" en los asuntos de medioambiente en el Ejecutivo.

"No quiero dar la ilusión de que mi presencia en el gobierno significa que estamos a la altura del desafío", agregó este expresentador de un conocido programa de televisión sobre la naturaleza, y entregado a defender el medioambiente desde hace casi 30 años.

"Vamos dando pequeños pasos y Francia hace mucho más que otros países, pero ¿son suficientes los pequeños pasos?... la respuesta es no", agregó.

Macron, de visita a Copenhague, dijo que respeta la decisión de su ministro, de quien espera seguir contando con su apoyo "de otra forma". Hulot, de 63 años, había sido uno de los fichajes principales de Macron tras su elección en mayo de 2017, alimentando las esperanzas en materia medioambiental.

#### Un adiós sin preaviso

Pero este activista de carácter reservado, que se había resistido a aceptar ese cargo en gobiernos anteriores, había también avisado de que se daba un año para evaluar su utilidad en el gobier-



El presidente Emmanuel Macron con Nicolas Hulot en una gira por el oeste de Francia.

no de Macron, quien apenas llegado al poder enarboló la bandera ecologista con el eslogan Make our planet great again.

Esta dimisión "muestra a la sociedad que el gobierno no hace gran cosa en el terreno ecológico", estimó Daniel Boy, del centro de investigaciones políticas Cevipof. Y Macron, ya criticado en los asuntos sociales y en retroceso en los sondeos, "vuelve a perder en su centro izquierda", añadió.

Hulot dijo no haber prevenido de su decisión al presidente ni tampoco a su primer ministro, Édouard Philippe. "Sé que no es muy protocolar", admitió Hulot, justificando haber actuado de esta manera para evitar que Macron y Philippe trataran "una vez más de disuadirlo".

El portavoz del Ejecutivo, Benjamin Griveaux, lamentó esta partida, pero también criticó la falta de "cortesía" de Hulot por no haber avisado.

Philippe anunció por su parte que en los próximos días presentará a Macron sus propuestas para una remodelación ministerial.

En el gobierno, Hulot se anotó algunas victorias, como que se abandonara la construcción de

un aeropuerto en una ciudad del oeste francés, pero también sufrió duras desilusiones, particularmente al tener que retrasar el plazo para reducir la parte de energía nuclear en la producción de electricidad.

El último revés a Hulot fue el lunes, cuando el gobierno anunció que el precio de los permisos de cacería se reduciría a la mitad. Hulot se sirvió de eso para ilustrar la "presencia de lobbies en los círculos de poder", al criticar la asistencia del consejero político de los cazadores durante una reunión sobre la materia.

Amenaza nuclear

## EEUU rechaza competencia de la CIJ por sanción a Irán

AFP / La Haya

Estados Unidos rechazó ayer sin medias tintas la jurisdicción de la Corte Internacional de Justicia (CIJ) en el proceso iniciado por Irán, que a su juicio "se hace pasar por víctima" del restablecimiento de las sanciones decidido por el presidente Donald Trump.

Según Washington, que "se opone con vehemencia" al pedido de Irán, la CIJ no debería perder su tiempo estudiando el proceso iniciado por la República Islámica. Simplemente no le corresponde a la Corte de la ONU emitir un juicio sobre la disputa entre los dos países, argumentó la delegación estadounidense enviada a La Haya, donde está la sede de la CIJ.

"Irán no estableció la existencia de una base para la jurisdicción de la Corte sobre este caso", declaró la norteamericana Jennifer Newstead en el segundo día de audiencias ante este tribunal.

En respuesta al proceso judicial iniciado por Irán, cuya economía se ha deteriorado, Washington defendió el restablecimiento de las sanciones en vista de la amenaza nuclear iraní a su seguridad nacional y mundial.

Las sanciones implican el bloqueo de las transacciones financieras y las importaciones en materias primas, así como medidas que castigan las compras en los sectores automotriz y de aviación comercial.

La República Islámica afirma que las acciones de EEUU son "violaciones flagrantes" de las disposiciones del tratado estadounidense-iraní de 1955, que prevé "relaciones amistosas" entre las dos naciones e impulsa el intercambio comercial. No obstante, Irán y EEUU no tienen relaciones diplomáticas desde 1980.



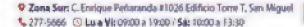
ORLANDO

Boleto aéreo desde La Paz + **06 Noches de hotel 3\*** + traslados + asistencia en aeropuerto Orlando + desayunos + chip con datos ilimitados

\* Tarifa por persona en base doble / No incluye entrada a parques.



USD. 1.048
FECHA DE VALE
07 DE SEPTIEMBRE 2018









# Opinión

## ¿Más rascacielos en el centro histórico?

tica urbana

lificada en

concurso in-

sa".

#### Editorial

omo si esta ciudad tuviese amplias avenidas y grandes espacios públicos, el presidente Evo Morales al recibir la llamada "casa grande del pueblo", (olvidando que a una cuadra se construye el nuevo edificio del Legislativo, que quitará todo el sol a la plaza Murillo), ha manifestado su

decisión de construir otros rascacielos de simi- No se debe seque los ministerios estén a pocas cuadras y la gente pueda ir de uno a otro con fuera la solución a los trá-ciudad fue camites engorrosos que hay que hacer en cada despacho.

Su idea es todo un ternacional co- ta. contrasentido si se to- mo "maravilloma en cuenta que en la era de la informatiza-

ción el objetivo de un Estado debiera ser la eliminación del trámite físico para dar paso al virtual.

Bolivia está a la cabeza de estas tramitaciones a las que obliga una burocracia frondosa y que es una de las causas de la informalidad de la economía, pues la gente prefiere no figurar en ningún registro por los engorrosos trámites.

Para cumplir con su objetivo, el mandatario sólo espera que la Alcaldía le facilite terrenos.

Es curioso que no se haya enterado que a media cuadra del Palacio Quemado, desde hace 30 años, el Museo de Arte, entre las calles Socabaya y Yanacocha, se halla partido en dos, porque en medio está la escuelita pequeña y ófrica que lleva el nombre de "Luis Adolfo Siles" y en vano la Alcaldía ha buscado un terreno similar y más o menos próximo, que es lo que exigen los padres de familia.

Se está jugando mucho con la paciencia de los paceños. No se debe seguir atentando contra la estética del casco urbano central por la que esta ciudad fue calificada como "maravillosa".

Alguien debía contarle al presidente que el dictador Ceasescu, de Rumania, lares características para guir atentando por hacerse un palacio nuevo (al que curiosacontra la estémente llamó "casa del pueblo") destruyó bafacilidad, como si esa por la que esta rrios medievales en la capital de Bucarest, que eran fuentes de gran turismo. La población nunca perdonó la afren-

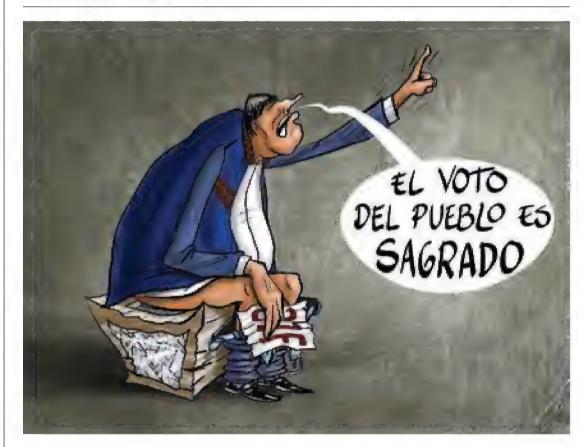
> Desde este medio se ha llamado innumerables veces la atención sobre

la importancia de darle a La Paz una coherencia entre su pasado y presente; lo que implica al menos no barrer/destruir el patrimonio arquitectónico, que es su identidad y que ya está bastante venido a menos por la acción (o inacción) de los propietarios de inmuebles y la falta de aprecio de las autorida-

Aunque este ciclo político se precie de desdeñar el pasado y la historia de Bolivia, lastimosamente el país tiene más años y no todos coinciden con la estética depredadora de las nuevas edificaciones.

Si no se respeta la identidad y la historia por discrepancias ideológicas, no estaría mal que se la preserve por razones estéticas.

#### Cosa seria / Abecor



#### **Enredados**



#### En defensa de Amparo Carvajal

Cecilia Requena

Me uno a la solidaridad colectiva con Amparo Carvajal, presidenta de la Asamblea Permanente de DDHH de Bolivia, quien enfrenta una nueva agresión de autoridades de gobierno de Evo Morales, que intenta el desvarío de corresponsabilizarla por los graves hechos de La Asunta. (Twitter)

#### En manos del TSE

Diario fundado el 24 de abril de 2010

**DIRECTORA:** ISABEL MERCADO HEREDIA

Jefe de Redacción: Alcides Flores Moncada Jefe de Informaciones: Juan Carlos Véliz Morejón

Subdirectora: Mery Vaca Villa

Baldwin Montero

No es cierto que las primarias avalarán la repostulación de Evo y Álvaro, eso está en manos de los vocales del TSE. Ellos decidirán si autorizan su participación en las primarias poniendo en la balanza el resultado del#21FyelfallodelTCP.La responsabilidad es solo de ellos. (Facebook)

#### Artículo 21 de la Constitución Política del Estado Plurinacional: "Las bolivianas y los bolivianos tienen los siguientes derechos: A expresar y difundir libremente pensamientos u opiniones por cualquier medio de comunicación, de forma oral, escrita o visual, individual o colectiva. A acceder a la información, interpretarla, analizarla y comunicarla libremente, de manera individual o colectiva"

#### Página SIETE / Diario nacional independiente

**Directora:** Isabel Mercado Heredia. **Subdirectora:** Mery Vaca Villa

Jefe de Redacción: Alcides Flores Moncada. Jefe de Informaciones: Juan Carlos Véliz Morejón. Editores: Pablo Peralta (Nacional), Marco Belmonte (Economía), Daniela Romero (Seguridad), Roxana Pomier (Deportes), Liliana Carrillo (temas especiales), Ivone Juárez Z. (Opinión), Anahí Cazas (Sociedad), Fernando García Torrez (Culturas), Fernando Chávez (Planeta, Miradas), Cecilia Lanza Lobo (Rascacielos) y Rodolfo Huallpa Condori (editor Web). Diseño: Edmundo Morales C. (Director gráfico) Fotografía: Víctor Gutiérrez

> Presidente del Directorio: Raúl Garáfulic L. Vicepresidente Ejecutivo: Carlos Saravia D.

Gerente Comercial: Nadia Diab Linale. Gerente de Publicidad: Cecilia Tejerina Distribución: Marco Téllez. Distribución nacional: Douglas Azurduy. Impresión: Papel Principal S.A.

Compañía Editora Luna Llena S.A. Nº de Depósito Legal: 4-3-25-10 Dirección: Achumani, Calle 9 Nº 6, La Paz. Teléfonos: Central: (591) 2-2611700; Comercial: (591) 2-2611731 - 2611707 - 2611709 Suscripciones: (591) 2-2611734. Web: www.paginasiete.bo - La Paz, Bolivia

## Amparo no ha cambiado

#### En la mira

🔳 l ministro de Gobierno, Carlos Romero, que suele ser mesurado y a veces concertador, esta vez traspasó todos los límites al acusar a la presidenta de la Asamblea Permanente de Derechos Humanos (APDHB), Amparo Carvajal, de estar involucrada en la muerte del teniente Daynor Sandoval, caído en un choque entre policías y cocaleros de los Yungas. Dijo que es "patrocinadora de organizaciones criminales".

El tamaño de la injusticia es tan grande que organizaciones sociales, líderes de opinión y activistas

de derechos humanos han expresado su apoyo a la defensora de los derechos humanos y han fustigado al Gobierno por su acusación.

Carvajal, a diferencia de los integrantes de este gobierno, puede decir con orgullo que no ha cambiado de línea. Desde que llegó a Bolivia, a principios del 70, fue una luchadora por la democracia. En aquellos años se enfrentó a las dictaduras y ahora, desde la misma acera, defiende a los perseguidos del gobierno de Evo Morales, entre ellos los indígenas del TIPNIS, los discapacitados y otros grupos vulnerables. En el pasado, Carvajal fue defensora de Evo y Álvaro, los mismos que ahora la acusan.



#### Frase del día

"La Sala Plena del Tribunal (Electoral) ha indicado que los resultados del 21 de febrero están vigentes y son vinculantes". *Antonio Costas*, *vocal del TSE* 



### Desde la acera de enfrente / María Galindo

## Claro que hay democracia en Bolivia

o hay dictadura, pero el acceso a la información es imposible

No handictadura, hay libertad de expresión, pero se utiliza la pauta publicitaria gubernamental como instrumento de censura contra los medios de comunicación independientes.

No hay dictadura, pero la Defensoría del Pueblo es un brazo de prolongación del Ministerio de Gobierno. Se ha elegido a un Defensor del Pueblo directamente, lelo, capaz de destrozar en pocos meses la Defensoría entera.

No hay dictadura, pero el gobierno suma varios muertos, cuyos nombres ya no logramos ni recordar; lo que si recordamos cada día es que ninguna de esas muertes han sido esclarecidas, ni los responsables han sido juzgados.

No hay dictadura en Bolivia hay democracia, pero las autoridades judiciales no son independientes. Se han posesionado autoridades judiciales electas con una cantidad ridícula de votos, habiendo ganado los votos nulos de repudio al manoseo gubernamental del aparato de justicia.

No hay dictadura en Bolivia, hay democracia, pero disentir con el Gobierno implica riesgo de difamación, de encarcelamiento y persecución. Me refiero, por ejemplo, a Damián Condori que pretendía ser Gobernador de Chuquisaca, a Carlos Mesa, que cometió el delito de hacerlo mejor que el Presidente en una entrevista televisiva en Chile; a Franklin Gutiérrez de Adepcoca, que pretendía ser candidato a Presidente y que se atrevió, desde Adepcoca, a anunciar su candidatura.

No hay dictadura en Bolivia, hay democracia, pero no hay independencia de poderes. El Órgano Electoral no es independiente y lo ha demostrado muchas veces.

El Órgano Electoral no debiera permitir la postulación de Evo Morales, pero sabemos que lo hará. No exigirán la paridad en el binomio presidencial porque al Gobierno, hoy, esa figura no le conviene y el Órgano Electoral, que es una prolongación del Poder Ejecutivo, no dirá absolutamente nada.

L@s periodistas que entrevistan a autoridades de Gobierno y que pertenecen a cualquier canal privado, lo hacen con miedo y sumisión, acostumbrándonos a un lenguaje en el que la critica está prohibida, a una visión superficial de las cosas. Cuando alguna vez algún periodista se salió de ese guión, perdió el trabajo.

En Bolivia no hay dictadura, hay democracia, pero se juega con el valor de la vida como moneda de cambio, por ello el feminicidio de Analí Huaycho está impune, porque el Gobierno ha posibilitado la fuga del teniente Clavijo, pagándole con impunidad las ejecuciones extrajudiciales en el hotel Las Américas.

No hay dictadura, pero no se respeta a los pueblos indígenas del TIPNIS que dijeron No a la carretera y con quienes se firmó un acuerdo y una ley de intangibilidad de su territorio. No se castigó la represión a la octava marcha en defensa del TIPNIS, en la que se impidió a los pueblos indígenas llegar en una marcha pacífica hasta la sede de Gobierno, humillándolos, pegándolos, tapándoles la boca con masquín y cargándolos, como papas, en buses y camiones.

En Bolivia no hay dictadura, pero es riesgo de vida ir al Servicio Militar Obligatorio, porque los militares tienen permiso de torturar hasta matar a los conscriptos.

En Bolivia no hay dictadura, hay democracia, pero no hay salud, aunque se despilfarra el dinero en propaganda, en lujos para la burocracia masista, en concentraciones y formas clientelares de ganar adeptos, como los millonarios contratos con Los Kiarkas.

No hay dictadura, pero no hay respeto a la intimidad. El Ministro de Salud revela la enfermedad mortal de Gualberto Cusi para que, además de ser perseguido político, se active el prejuicio social contra su persona.

No hay dictadura pero no hay justicia.

No hay dictadura pero no hay

libertad.

No hay dictadura. pero se pre-

mia la corrupción con embajadas, como a Quintana. No hay dictadura, pero no hay

libertad de organización: todas las organizaciones sociales han sido divididas, destruidas o intervenidas, como el Conamaq, para acallar la disidencia.

No hay dictadura, pero no se respeta la Constitución Politica del Estado.

Evo Morales se repostulará violando el principio más básico de la democracia, que es el respeto al voto, perdió el referendo, y el secreto más subversivo es cuánt@s hij@s no reconocidos tiene el Presidente de nuestro país.

María Galindo es miembro de Mujeres Creando



### Pluri - multi / Carlos Toranzo Roca

## Otros son los culpables

olivia tiene innumerables heridas. Algunas de ellas han sido producidas por las guerras que hemos perdido, todavía se llora por los territorios que "nos han arrebatado". En las Fuerzas Armadas se ha cultivado el odio contra los chilenos, porque ellos nos "robaron el mar" en la Guerra del Pacífico. Por su lado, los brasileros "nos robaron el Acre". Los paraguayos, en la Guerra del Chaco, "nos despojaron" de algunas tierras del sureste.

En los tres casos, la mayoría de los bolivianos piensan que hemos sido víctimas de otros países, de poderes imperiales que conspiraron contra nosotros. Muy pocas veces emana la voz de la autocrítica para explicar qué hizo nuestro Estado, nuestras Fuerzas Armadas y nuestros gobernantes. Esas guerras, y las consecuentes pérdidas territoriales, han generado, y generan aún una fuerte desconfianza sobre los vecinos, lo cual dificulta el desarrollo de políticas inter-

nacionales compartidas.

Bolivia es muy desconfiada. No cree en los países vecinos, entiende que somos víctimas de ellos. La cultura prevaleciente, después de las guerras, es de la desconfianza sobre esas naciones o hacia otros países, aunque sean de ultramar, a quienes se ve con un interés de robo, saqueo, expoliación o de expropiación de los recursos naturales.

Aún en el plano cotidiano somos desconfiados, siempre creemos que otros tratan de aprovecharse de nosotros. La cultura de la desconfianza y de la victimización es el pan cotidiano de nuestros actos, no nos paramos a reparar si hemos cometido errores para que nos vaya mal, pues, es más fácil endilgar a otros las responsabilidades de nuestros tropiezos.

Si alguna nación desea establecer relaciones con Bolivia, el país se inclina a preguntarse ¿cuáles serán las malas intenciones del otro, se indaga qué quiere el otro, qué territorios, qué recursos querrá apropiarse o qué intereses tendrán bajo la manga? La cultura del despojo y de la victimización está muy presente; por tanto, la actitud frente a los otros es de desconfianza, de duda y, a veces, de rechazo.

Esa cultura del saqueo se liga a una cultura de la victimización, siempre somos víctimas de alguien, de la conspiración de otros y; por tanto, no poseemos la capacidad de analizar nuestros propios actos y nuestras responsabilidades, pues, los culpables de todo, siempre son otros.

En la política doméstica, el poder dice que no comete errores, que no hay corrupción, que gobierna oyendo al pueblo, que hay transparencia, pero cuando se lo critica, arguye que otros son culpables de los desaciertos. Es una idea reiterativa del poder actual la de presentarse como víctima de los ricos, de los k'aras, del imperialismo, pero curiosamente son alíados de la burguesía agropecuaria del oriente y muy amigos del imperialismo chino. Pasan 12 años de un gobierno del

MAS, pero éste, en lugar de reconocer sus fallas, explica que todos sus tropiezos son culpa del imperialismo y del neoliberalismo; que por ser un país pobre, esos poderes nos humillan y que lo hacen desde hace siglos.

O, en su caso, cuando no se culpa al imperialismo, se acusa a los medios de comunicación sobre las falencias del poder. ¿Y sus responsabilidades? Miran a otro lado, buscando culpables de los errores.

Para el poder, el diálogo, la concertación, los pactos con los otros, son siempre una trampa, son una conspiración contra un país débil al cual pretenden quitarle sus recursos naturales o humillarlo. Esa duda en los acuerdos, vía diálogos, incita a creer que la violencia es el camino de la reintegración territorial. ¿Violencia, con qué físico? Todavía, las Fuerzas Armadas, esas que perdieron todas las guerras, tienen en su mente la hipótesis de guerra, es que pretenden legitimarse en el país por esa vía.

En este contexto de desprecio de acuerdos pacíficos, cabe preguntarse ¿quién puede usar la fuerza contra otros, contra los vecinos, para lograr la reintegración territorial? La respuesta es que solamente las Fuerzas Armadas lo podrían hacer y no los civiles, esa es una idea fuerza de la cultura boli-

Pero en un país tan débil, con Fuerzas Armadas destartaladas y obsoletas, esa es una idea ilusoria. Es un sueño acudir a la fuerza para lograr la reintegración territorial, eso sólo se lo podrían creer interesadamente algunos militares que no logran mirar bien el mundo y que tratan de legitimarse en una nación donde están deslegitimados. Y, más todavía, tratan de legitimarse ahora que son aliados de un poder autoritario que tiende a debilitar o suprimir muchos de los derechos democráticos.

Carlos Toranzo Roca es economista



#### Frase célebre

"Huid del país donde uno solo ejerce todos los poderes: es un país de esclavos". Simón Bolívar, libertador de América (1783-1830)



### Mundo en transición / Gabriela Keseberg Dávalos

## Nace el primer partido pan-europeo

icen que cada crisis es también una oportunidad. Para un grupo de jóvenes europeos la catástrofe del Brexit fue el catalizador para crear lo que ahora es el primer partido pan-europeo: Volt. Registrado como partido en ya siete países europeos y con estructura de movimiento en 30 (también fuera de la Unión Europea), promete catapultar a gente completamente ajena a la política, pero con ganas de impulsar a Europa, a puestos de liderazgo. Quieren salvar el proyecto europeo, reformándolo desde la base.

La meta de Volt a corto plazo es participar en las elecciones para el Parlamento Europeo en 2019. Quieren conseguir por lo menos 25 curules para poder formar una bancada parlamentaria. Escogieron el nombre Volt, como en voltaje, porque es fácil de pronunciar en todos los idiomas europeos y porque simboliza energía. ¿Quizás una nueva energía para Europa?

Después de una década de crisis financiera, populismo de derecha e izquierda y creciente nacionalismo, el surgimiento de un movimiento como éste es una bocanada de aire fresco.

Volt es en cierta forma un parti-

do de la "generación Erasmus" para la "generación Erasmus". Es la generación que, gracias a la beca Erasmus, tuvo la oportunidad de estudiar en diferentes países de Europa, de hacer amigos en todo el continente y de vivir en carne propia las ventajas de una Europa unida y con libertad de movimiento.

Su "lingua franca" es el inglés, irónicamente el idioma natal del país que dentro de poco dejará a la Unión. Es una generación que no sólo se siente nacional de un país, sino que tiene identidad y corazón europeo.

En Volt participan ciudadanos comunes, sin experiencia política. Trabajan como voluntarios, aportando con ideas y sus respectivas pericias. Usan todas la herramientas modernas de comunicación, como redes sociales y financiamiento colectivo (*crowdfunding*). Su programa de partido será votado online por los militantes.

Por ahora sus propuestas son algo vagas y tal vez por demás idealistas. Es un partido bastante "blanco" y de corte urbano. Se trata de gente formada en universidades y/o que trabaja para instituciones de la Unión Europea. Y

#### Y ahora esta

generación, tal vez la mejor preparada en la historia del continente, toma las riendas en sus propias manos. Ya era hora.

precisamente por ser un partido europeo parece que se les dificulta armonizar el mensaje, dado que cada país tiene prioridades diferentes.

Al principio sus votantes seguramente serán parecidos a ellos y, por ende, no muchos. Por ahora tienen 5.000 miembros registrados. Muy lejos del número de miembros de partidos jóvenes, que comenzaron también como movimientos, como En Marche en Francia y Podemos en España. Pero eso por lo visto no los para. Lo que a Volt más parece importar es poder ser una alternativa europeísta para los votantes moderados. Los partidos de toda la vida

tendrán que ponerse las pilas para las elecciones europeas. Un poco de competencia siempre es positivo.

Volt no se dice ni de izquierda ni de derecha, sino de soluciones basadas en investigación y experimentación. También esto suena algo ambiguo y hasta demagógico, pero quiero darles el beneficio de la duda. La Unión Europea ha recibido golpe tras golpe y perdido energía en los últimos años. Y ahora por fin está pasando algo nuevo, algo fresco, algo innovador.

Si Volt logra su propósito, sería la primera vez que un partido con presencia en varios países europeos, con la misma estructura y mismas metas, logre representación a nivel europeo. Actualmente las bancadas en el Parlamento son conformadas por partidos que sólo tienen presencia en un país. Se unen por tener ideología/metas parecidas, a veces apenas.

Volt necesitará pragmatismo y habilidad de hacer compromisos. Los partidos tradicionales y sobre todo los de extrema derecha de seguro no se los harán fácil. Si Volt no consigue formar su propia bancada, tendrá que aliarse con alguna existente. Esto los forzaría automáticamente a decidirse por un la-

do del espectro ideológico y pondría en riesgo su discurso de ser un partido independiente y progresista. Si deciden trabajar sin bancada y en alianzas esporádicas, será difícil llevar adelante su programa y conseguir visibilidad.

El hecho de que Volt tenga tanta resonancia en todo el continente, indica que está llenando un vacío: el del centro. Y nos demuestra lo poderoso que puede ser un movimiento ciudadano que decide unirse, organizarse y usar la tecnología para unir en lugar de polarizar. Proponen volver a los valores de la fundación de la Unión Europea: libertad, democracia, igualdad, Estado de Derecho, derechos humanos y dignidad humana.

Sus ideas no son descabelladas. Al contrario. En verdad, es sentido común. Pero es el sentido que se hace extrañar cada vez más en Europa. Y ahora esta generación, tal vez la mejor preparada en la historia del continente, toma las riendas en sus propias manos. Ya era hora.

Gabriela Keseberg Dávalos es politóloga y fue alta asesora política del Vicepresidente del Parlamento Europeo. @gkdavalos



#### Verónica Ormachea Gutiérrez

## Uno de los mejores hombres que he conocido

i los bolivianos debemos estar agradecidos con alguien, es con José Gramunt de Moragas, sacerdote jesuita y periodista español. Personalmente me considero la más afortunada de haberlo conocido.

Tuve la oportunidad de acompañarlo y darle el doloroso último adiós junto a mis colegas y amigos Clemencia Siles y Juan Cristóbal Soruco, así como con los miembros de su congregación y un centenar de amigos.

Cuando lo vi de reojo a través de ese vidrio del cajón sin aire donde yacía su cuerpo, me pareció que sólo dormía, al menos eso quise creer, porque vivirá siempre en mí. Y, como fiel católico, resucitará.

Tuvo una vida plena y se mantuvo lúcido hasta cerrar los ojos para siempre tras el agotamiento

de vivir casi un siglo.

Fue mi profesor, mi confesor, mi consejero, pero principalmente un amigo entrañable y leal así como de mi familia. Tuve el agrado de conocer a la suya en la Masía de Moragas, en Tarragona.

Después de recibirse como abogado, decidió ofrecer su vida al Señor que cumplió con abnegación. Sacrificó casarse y tener una familia para servir a los demás, nada deleznable.

Llegó a Bolivia en 1952 y se convirtió en un boliviano más. Consideraba a nuestro país como el suyo y era querido y apreciado por todos.

Llegó a vivir a Sucre e iba a trabajar manejando una motoneta y su sotana volaba por los aires como si tuviera alas.

Luego aterrizó en La Paz y la familia de Carlo de Leonardis y Julia Krutzfeldt lo adoptó. Ambos eran caballeros de la Orden de Malta en Bolivia. En aquella casa de Obrajes tuve la oportunidad de compartir momentos felices junto a ellos. Recuerdo que llegaba manejando un jeep de la compañía.

Era de personalidad resuelta e íntegra, señorío natural, exquisita conversación, paladar refinado y bebedor del buen whisky.

Trabajador compulsivo, fue director de radio Fides, de propiedad de la Compañía de Jesús y luego fundó, junto a mi amigo y colega Juan Carlos Salazar, la Agencia de Noticias Fides (ANF), la primera en Bolivia

Maestro del lenguaje, obligaba a más de uno a consultar el diccionario de la RAE. La sutileza de su pluma demostraba su destreza en el manejo del humor yla ironía. Fue un humanista cargado de cultura que dejó más de lo que la vida y él se exigieron.

Escribió a favor de la verdad y fue un ferviente defensor de los derechos del hombre. Escribía sobre la actualidad política y social del país. Aparte de ser director, redactaba una editorial diaria titulada ¿Es o no es verdad? y un boletín semanal de análisis político titulado Notas. Llegó a redactar 15.000 columnas, algunas de las cuales fueron publicadas en un libro. Fue autor de varios.

Durante su vida, no le tembló la mano para denunciar la corrupción, el narcotráfico y los abusos del poder político ni a los crueles golpistas militares que dejaron tan mala huella en Bolivia y el continente.

Aquello lo convirtió en una referencia indiscutible. En el más influyente líder de opinión. Incluso los gobiernos de turno y miembros de los partidos lo

leían y respetaban. Su palabra orientadora, muchas veces fue definitoria para la toma de decisiones.

Sembró tanto que cosechó varias generaciones de periodistas. Enseñó periodismo (el mejor que ha existido en Bolivia) cuando aún no existía la carrera.

Nos dio la oportunidad de trabajar y hacer practicas en la radio y la agencia.

Trabajador incansable, bordeando los 90 años, decidió modernizar la ANF junto al cofundador Juan Carlos Salazar.

Terminó sus días en Cochabamba en la residencia de los jesuitas La Esperanza junto a sus compañeros sacerdotes.

Su recuerdo y legado serán imperecederos.

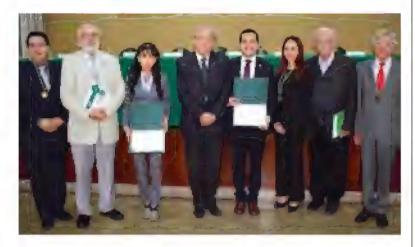
Verónica Ormachea Gutiérrez es periodista y escritora.

#### ACADEMIA NACIONAL DE CIENCIAS CON NUEVOS SOCIOS

El Consejo de Investigaciones de la Academia Nacional de Ciencias de Bolivia-Departamental Santa Cruz (ANCB-SC) cuenta con dos nuevos integrantes, que fueron admitidos el 22 de agosto de 2018, en un solemne acto que tuvo lugar en la aula magna de la Universidad Privada de Santa Cruz de la Sierra (UPSA).

Los nuevos miembros del Consejo son Nérida Nadia Huamán Valero (área Ecología y Biodiversidad) y Sergio Daga Mérida (Desarrollo Económico). En la misma ceremonia fue leída la resolución de constitución de comités científicos para tres áreas: energías renovables, presidido por el académico Marcelo Michel; nexo agua, energía y alimentos, presidido por el académico Francisco García; y biología y paleontología, presidido por el académico Mario Suárez, dice un boletín informativo de la UPSA.

De acuerdo a información de la universidad, también se realizó la ceremonia de admisión y entrega de diplomas de miembros



del consejo de investigaciones a cargo del presidente del consejo de investigaciones científicas, Jorge Ybarnegaray, y del presidente de la ANCB-SC, Gastón Meiía Brown.

Para el presidente de la AN-CB-SC, Gastón Mejía Brown, la importancia de la ANCB-SC radica en hacer investigación, "también en promoverla y difundir la información emergente de la investigación".

"Son las tres áreas de la academia: por un lado promover, por otro difundir y finalmente apoyar al desarrollo de la ciencia en el departamento de Santa Cruz. También es importante la creación de los comités de investigación que cumplen la función de estudiar temas críticos, como por ejemplo, el problema del agua en Santa Cruz o de los alimentos modificados genéticamente y poder brindar una respuesta científica sobre estos problemas que aquejan a la comunidad en general", sostuvo Meiía.

#### EL GALAXY J DE SAMSUNG LIDERA VENTA DE TELÉFONOS CELULARES

"América Latina adquirió más de 47,4 millones de unidades de la familia Galaxy J, representando 31% de todos los productos vendidos en la región en 2017, según un estudio conducido por IDC, porque ofrecen soluciones integrales e inteligentes para la vida cotidiana", señala un boletín informativo de Samsung. De acuerdo al documento, en el país, los teléfonos se ofrecen con la súper promoción Compra y gana con Samsung, que consiste en la compra de cualquier modelo que participa en la promoción, y con el que el cliente "podrá canjear inmediatamente un premio en los puntos de canje autorizados, en las ciudades de La Paz, El Alto, Cochabamba, Santa Cruz, Sucre, Tarija, Oruro y Potosí". De acuerdo a los ejecutivos de Samsung Bolivia, la promoción se viene realizando desde el 28 de julio. "Pensando una vez más en el mercado boliviano y en sus clientes, explicaron que Samsung no sólo llega con un celular de gran capacidad y funciones prácticas, sino que además premia su fidelidad con beneficios adicionales", señala información de Samsung. "La persona que adquiera un Galaxy J o Galaxy A, sólo debe acudir a los puntos autorizados que hemos habilitado en las principales ciudades del país, y dependiendo del producto comprado podrá canjearlo por un lindo premio. Sólo debe presentar la caja original del producto con el equipo y el documento que acredite la compra dentro del periodo de la promoción", explicó Jorge Vargas, gerente de producto de la

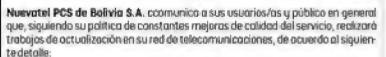
Según Samsung, dependiendo del modelo del celular adquirido, se entregarán diferentes premios: parlantes portátiles, trípodes para selfies, soporte de celulares para automóviles, morrales impermeables y otros.

Para mayor información se debe ingresar al sitio www.samsungplus.com.bo o llamar al call center 800112030.

NITUACIÓN El diario Página Siete invita a las empresas privadas y públicas, y organismos de cooperación internacional, que deseen publicar sus actividades en beneficio de sus clientes, sus logros alcanzados, lanzamiento de productos nuevos y servicios, ascensos de ejecutivos y de funcionarios, enviar información a: المالة الم







El 5, 6, 7, 12, 13, 14 y 15 de septiembre de 2018, se ha previsto un corte de 6 (seis) horas de duración para cada día, en la ventana de mantenimiento de hrs. 00:00 a 06:00, el cual afectará al servicio Móvil, Lorgo Distancia y Acceso o Internet mediante HSPA+; en los siguientes áreas:

- El 5, 6 y 7 de septiembre: En los deportamentos de Pando, Chuquisoca, Tarija y Beni; y en los poblaciones de Puerto Suárez, Puerto Quijarro y Pontal del departomento de Santa Cruz y en la población de Coripata del departamento de La Paz.
- El 7, 12 y 13 de septiembre: En los departamentos de Oruro y Potosi.
- El 12, 13 y 14 de septiembre: En el departamento de La Paz y en la población. Eucaliptus del departamento de Orura
- El 13, 14 y 15 de septiembre: En la ciudad de La Paz.
- El 14 de septiembre: Adicionalmente a los áreas mencionados, también resultarán afectados los departamentos de Pando, Chuquisaco, Torijo, Beni, Oruro y Potosi; las poblaciones de Puerto Suárez, Puerto Quijarro y Pantol del departomento de Santo Cruz y en la pobloción de Coripata del departamento de La Poz.

Se recuerda que cualquier consulta o duda puede ser dirigida al número gratulto de atención al cliente 800-14-1414.

Nuevatel S.A. agradece su comprensión.









Numerical PCS de Bulletia II.A. comunica o que unuerca y publica en general gue, a partir del 1, de explaentira de 2016, entreta en vagencia la carda de resengación mensuad y la meticación de se lacidad de la cultimismo para el Add en Nachama partiripaga del laminació de Acades de Inferent márin, que la Marcantenticada partiriba misitar medio en Nacha 3 de pulsa de 200 ? Por comoquiente, las caración el suco del Add en Nachama su patalon de designande macha a la fecha 3 de pulsa de 200 ?

Addition	Tanks mensual (flx)	Militerhalins	Conto mensusi	anticapena in quem	Letteral de nen
Add on Hoclump	49,90	limitadas	10:00	502 thps	01:00 gm q 02:59 am. Sados los des en men

- \* La municipición el laminto será a francia de ferros de discurrente an condina prevenciales.
   Di addinan está hobidado por a ten aquentes planes: A 7u Medida, A 7u Medida (N. 7u Medida Put. CC, CC Firester, Pupile Buesta, VMA.
  Intelligente, Alberta, Ejecutivo Cirriles Aberta, VMA Corporativo, Nei apiso a planes sen requestes, Pupile Fácia, Intelligente-Fácia, Respect y Discrep, Epito de Himutes Corporativo, Rodic Pupil Escado, Solado Pupil Escal
   Es el usuante cuento con um plan de detos o hobicas de datos, el adrica Nachomo sen de premero en en consumida en el horis de establecido. A partir de ten de do con, el oristo por el sinte de atrochemo sen de premero en en consumida en el horis de establecido. A partir de ten de do con, el oristo por el sinte de atrochemo sen de por la bolida depunitate, o del unitativo del sucurios tolifica de empa activados en uniformido.

  For esta establecido a por activo processionale de datos en uniformidos.

  For esta establecido processor por processionale de datos en uniformidos.
- En esta pere on na aprico pourriuroción de datos na unificados

Meyor información en el número gretuito 600-541414.



Esta empresa está regulada y fiscalizada por la ATT







Nuevatel PCS de Bolivia S.A., comunica a sus usuarios/as y pública en general que, siguiendo su política de constantes mejoros de calidad del servicio, realizaró trobajos de mejoro en su red do telecomunicaciones, de acuerdo al

El 5 y 6 de septiembre de 2018, se ha prevista un corte de 6 (seis) haras de duración para cada día, en la ventana de mantenimiento de hrs. 00 00 a 06:00. los cuales afectarán al servicia Móvil, Accesa Público, Larga Distancia y Accesa a internet mediante GPRS/EDGE, HSPA+ y LTE; en la zono de San Roque de la ciudad de El Alta y en las localidades de Achacachi, Laja, Huarina, Quiabaya, Sorata y Santiago de Huata del departamento de La Paz.

Se recuerdo que cualquier consulta o duda puede ser dirigida al número gratulta de atención al cliente 800-14-1414.

Nuevatel S.A. agradece su comprensión:



# Gente y lugares

gente@paginasiete.bo



Ivone Juárez / La Paz

iana Losantos tiene 26 años y es asistente de investigación de la Universidad Católica Boliviana de La Paz. Su idea busca solucionar el problema que generan las plagas en la producción de café, que se traduce en pérdidas millonarias en el sector. Trabajó un pesticida natural elaborado con la saponina (producto que se desecha) de la quinua para mantener le-

jos de las plantaciones de café a la roya, una de las enfermedades que más estragos causa en los cafetales del país.

Es una idea que puede derribar muros y la presentó en la primera edición del Falling Walls (Derrivando muros) que se realizó en Bolivia, en junio pasado. Ganó el primer lugar y el 8 noviembre, cuando se celebra la caída del Muro de Berlín, estará en Alemania mostrándola al mundo.

El Falling Walls es un foro internacional promovido por el Gobierno alemán hace 15 años que persigue hacer de la Tierra un mejor lugar para vivir, esto a partir de las ideas de jóvenes menores de 35 años. Cada 8 de noviembre se lleva a cabo en Alemania.

En el evento se encuentran los jóvenes ganadores de los países donde se aplica el Falling Walls. Llegan a competir con proyectos brillantes para cambiar el mundo, se encuentran y comparten sus experiencias.

La competencia es también una vitrina porque en ella se dan cita las empresas más grandes del mundo para "cazar" a los mejores innovadores.

Diana Losantos, ingeniera química, está emocionada con la oportunidad que tiene ante sí. Está preparándose para presentar su idea ante miles de personas de todo el mundo. "Este es un gran con-

tacto con el mundo para generar mayores proyectos", expresa.

También, el 9 de noviembre, participará en la Conferencia del Falling Walls, en la que, como cada año, estarán presentes premios Nobel y personalidades mundiales de la ciencia de los negocios, la política, cultura y otros intelectuales que, en 15 minutos, presentan al mundo los resultados de sus últimos descubrimientos y estudios, que son una respuesta a la pregunta

La primera ve

En junio se desarrolló en Bolivia la primera versión del Falling Walls (Derrivando muros), organizado y financiado por el Servicio Alemán de Intercambio Académico en cooperación con la Embajada de Alemania en Bolivia y la Universidad Católica Boliviana.

100 jóvenes de diferentes regiones de l país se presentaron en el concurso con diferentes proyectos que buscar resolver problemas sociales de medioambiente y hasta de



"Estamos tacto con la coopera mana. Es resados jar con proyecto mos firm acuerdo guir invest

Diana Losant

1 ▶ Diana Losantos (centro), Roc Loza (der.) y Hugo Mobarec, gana y finalistas del Falling Walls versio Bolivia.

2 ► Una de las versiones del Falli Walls que se realiza cada 8 de no bre en Alemania, en conmemora de la caída del Muro de Berlín.

La competencia es un escappara los jóvenes con ideas brillar
 Diana Losantos, Hugo Moba Rodrigo Loza, en entrevista con Fina Siete.

5 Una de las conferencias en e lling Walls.



odrigo nadora ión

lling oviemación oarate

ntes. arec y Pági-

el Fa
de la competencia alemana: ¿cuáles son los siguientes muros que debemos derrumbar?

#### Primera edición en Bolivia

Diana se presentó a la primera versión del Falling Walls en Bolivia, organizado por el Servicio Alemán de Intercambio Académico, en cooperación con la Embajada de Alemania. En tres minutos, en inglés, y ante un jurado calificador interdisciplinario,



**FALLING** 

WALLS

LAB





dio a conocer su proyecto, que obtuvo el primer lugar.

A la competencia también llegaron Rodrigo Loza, ingeniero biomédico, y Hugo Mobarec, también ingeniero químico, y con sus proyectos lograron el segundo y tercer lugar, respectivamente.

La idea de Rodrigo para derrumbar muros es, echando mano a la inteligencia artificial, área que domina, desarrollar diagnósticos clínicos digitalizados. Está tras ese objetivo hace tres años, desde la universidad. Llegó a concretar un prototipo avanzado, sometido a pruebas exitosas.

Por su lado, Hugo Mobarec tiene la idea de crear un dispositivo con biosensores que permita a los comunarios de las áreas donde se tiene actividad minera medir la calidad del agua que consumen, si está contaminada o no. "La idea es que los comunarios puedan tomar un pedazo de papel, sumergirlo en el agua, y, basado en si cambia o no de color, advertir si es apta para el consumo", explica. Añade que se trata también de "traspasar el empoderamiento del diagnóstico del agua de las autoridades a los usuarios".

Hugo quiere dar un paso más y que su idea llegue incluso a una instancia en la que sea la gente la que pueda optar por algún tipo de tratamiento para descontaminar el agua antes de consumirla. "El impacto social sería mayor", afirma Mobarec.

Rodrigo y Hugo coinciden en que su mayor reto en la primera edición del Falling Walls en Bolivia fue hacer su presentación en tres minutos, en inglés. "Fue divertido, un desafío porque tenías que buscar muy bien las palabras para expresar la idea y resumir los años de trabajo en tres minutos, pensando en el impacto", comenta Rodrigo.

## Miradas

miradas@paginasiete.bo EDITOR: FERNANDO CHÁVEZ V.

Fotos: EFE





El Museo de la Cerveza instalado junto al hotel cervecería DogHouse, en Columbus, Ohio.

**Un cliente** selecciona una lata mientras toma una ducha.

EFE / Chicago, EEUU

n la cama, la ducha o el baño, el hotel temático Doghouse ofrece un torrente de cerveza para que sus clientes consideren a este centro de culto a la "birra" (cerveza) de Columbus (Ohio) como el lugar "más feliz de la tierra".

BrewDog, una cervecera escocesa especializada en la producción artesanal, inauguró un hotel junto a su planta estadounidense con 32 habitaciones ambientadas con barriles de cerveza helada, que permiten a los huéspedes servirse lo que quieran sin tener que llamar al camarero.

Además, los baños de cada cuarto cuentan con un minibar, en la ducha y una bañera de hidromasajes que se pueden llenar de cerveza.

Los precios de las habitaciones, incluyendo ocho suites de lujo, van desde 162 a 284 dólares la noche, incluyendo desayunos, almuerzos y cenas diseñados con base en el espumoso producto.

Y por si fuera poco, el hotel tiene un local que ofrece masajes con cebada, ingrediente de la cerveza que es rico en vitamina B, además de tratamientos de belleza con el lúpulo, levadura y malta, como los principales ingredientes rejuvenecedores.

"Hay algunos hoteles en el mundo que lo alojan cerca de una fábrica de cerveza, pero en ninguno de ellos usted puede despertarse dentro de la cervecería", señala el eslogan de The Doghouse.

"Quién necesita una alarma cuando puede despertarse con el aroma de la destilación. Desde su habitación, usted puede ver la cervecería en funcionamiento y hasta oler nuestros barriles", agrega.

Es el sueño hecho realidad para

Ofrece masajes con cebada y tratamientos de belleza con el lúpulo

# El primer hotel-cervecería, el "lugar más feliz de la tierra"

● TURISMO BrewDog, una cervecera escocesa especializada en la producción artesanal, inauguró un hotel junto a su planta estadounidense con 32 habitaciones.



El hotel temático ofrece desde el 27 de agosto "un torrente de cerveza" a sus pasajeros.

quienes deseen acceder a "ríos y mares de cerveza en cualquier momento", señalaron los propietarios, que esperan convertir el hotel en la meca de los "locos" por la cerveza artesanal, que busquen unas vacaciones diferentes.

"Olviden Disneylandia. Este es el nuevo lugar más feliz de la tierra", declaró James Watt, cofundador y director ejecutivo de BrewDog, en un comunicado.

Watt comenzó a producir cerveza artesanal hace varios años en su casa de Aberdeenshire (Escocia), hasta que en 2007 montó su fábrica propia en sociedad con Martin Dickie, gracias a una campaña de micromecenazgo que les permitió reunir el capital necesario.

La experiencia fue repetida con el proyecto de Columbus, y en 17 meses convirtieron en realidad el hotel DogHouse, un negocio que espera atraer clientela de todas partes del mundo.

"Durante muchos años, la idea de un hotel dedicado a la cerveza fue un sueño. Una utopía que nadie creía posible, pero que ahora, gracias al apoyo de nuestra comunidad global de evangelistas de la cerveza hemos convertido en realidad", agregó Watt.

Los 1.000 mecenas, que aportaron 300 mil dólares durante las dos semanas de recaudación de fondos, tienen sus nombres grabados en la barra del bar principal del hotel y pasarán a la historia como cofundadores del mayor hotel de cerveza artesanal del mundo.

Los inversionistas tienen además el derecho de ser los primeros en acceder a las habitaciones y ya reservaron las primeras 500 noches, con la idea en mente de que, según la revista Food & Wine, el consumo de cerveza tiene numerosos beneficios, como un aumento de la resistencia física, mejora del sistema cardiovascular, ayuda a relajar los músculos y armoniza las funciones corporales.

La popularidad de la cerveza artesanal atrae a muchos turistas en el mundo y antes del hotel de Columbus, que presume de ser el primero que se abre dentro de una cervecería, otros establecimientos de Alemania, México y la República Checa ya habían apelado a las habitaciones temáticas de este tipo.

**EFE** / Washington

a sobrevivido a los disturbios de 1968, la ola de "crack" de los 80 y ha visto pasar una docena de presidentes: el emblemático restaurante de comida rápida Ben's Chili Bowl y sus míticos perros calientes, uno de los hitos históricos de Washington, cumplieron esta semana 60 años.

Ben Ali, un inmigrante de Trinidad y Tobago, abrió el local junto a su entonces novia, Virginia, en agosto de 1958 en la calle U, arteria cultural de la vida afroamericana en la capital estadounidense y también conocida como el Broadway Negro.

"Los presidentes van y vienen, sin embargo, Ben's Chili Bowl se mantiene", dijo el reverendo Jesse Jackson, excandidato presidencial y veterano de los derechos civiles, al participar en la fiesta de celebración del sexagésimo aniversario.

Cuando Ben's Chili fue inaugurado, el presidente Dwight Eisenhower arrancaba su segundo mandato, y ahora es Donald Trump quien vive en la Casa Blanca. "Algunos presidentes, sin embargo, deberían irse antes que otros", bromeó Jackson en referencia al actual mandatario, sin nombrarlo.

En este periodo, sus icónicos perros calientes y hamburguesas con chile con carne se han convertido en un hito gastronómico de la ciudad.

Yellocal, con sus brillantes colores rojo y amarillo característicos, y los murales del callejón con Michelle y Barack Obama, asiduos clientes durante su época en la Casa Blanca, es ahora una referencia cultural obligada en

Ben Ali falleció hace años, pero



Clientes esperan en la puerta del local de comida rápida.



Un hot dog típico del Ben's Chili Bowl en la capital de EEUU.

"Los presidentes van y vienen, pero Ben's Chili Bowl se mantiene"

## El perro caliente más famoso de Washington cumple 60 años

• NEGOCIO Sus icónicos hot dogs y hamburguesas con chile con carne se han convertido en un hito gastronómico de la ciudad. Michelle y Barack Obama eran sus clientes.

al frente del local se mantienen sus hijos y la matriarca, Virginia, quien a sus 84 años encabezó la fiesta de cumpleaños.

Las últimas seis décadas no han sido fáciles para Washington, y tampoco para el restaurante, testigo de primera línea.

Apenas diez años después de la apertura y cuando se había consolidado como restaurante de barrio, estallaron en 1968 los disturbios tras el asesinato de Martin Luther King, que arrasaron gran parte de la urbe y cuyo epicentro fue precisamente la calle U.

"Todo el mundo estaba llorando. Después la tristeza se convirtió en frustración. A continuación, la frustración pasó a enfado, y la revuelta comenzó", recuerda Virginia Ali, en una entrevista con la cadena local WTOP, sobre los disturbios que duraron varios días hasta que el Gobierno tuvo que desplegar efectivos militares

para contener los saqueos y los locales incendiados.

Ben's Chili Bowl fue uno de los pocos establecimientos que se mantuvo en pie durante el caos.

"Siempre pensé que se iba a arreglar. Pero nunca pensé que tardaría tanto. Los negocios que estaban allí no reabrieron, y luego la clase media que vivía allí se mudó. Y un par de años después llegó la heroína, y más tarde el crack. Nos fuimos cuesta abajo

durante 20 años", lamenta.

Finalmente, y tras sobrevivir a la época más oscura de Washington cuando llegó a liderar la tasa de homicidio del país, poco a poco la zona fue recuperando su vitalidad. El comediante Bill Cosby hizo del restaurante su parada favorita en sus visitas a la localidad, comenzó a aparecer en las guías turísticas y, a principios de siglo, el saneamiento del barrio favoreció su resurgimiento.

Polo Sur

Se detectó con la sonda espacial Chandrayaan-1

## Confirman que la superficie de la Luna contiene hielo

PLANETAS Se halla en las sombras heladas de los cráteres en los polos lunares. Identificaron tres firmas químicas que prueban su existencia.

AFP / Tampa

que se confirmó la existencia de hielo en la superficie de la Luna por primera vez, un descubrimiento que algún día podría ayudar a los humanos a permanecer allí.

Las señales de hielo en la Luna han sido reportadas por los científicos durante años, pero las observaciones anteriores podrían haber sido explicadas por otros fenómenos, como el inusualmente reflexivo suelo lunar, dijeron los autores del estudio.

"Esta es la primera vez que los

científicos tienen evidencia definitiva de la presencia de hielo agua en la superficie de la Luna", 🦱 ientíficos anunciaron de agua en la superficie", dijo a la dijo una declaración de la Nasa. AFP el autor principal, Shuai Li.

> El hielo se encuentra principalmente en las sombras heladas de los cráteres en los polos lunares v se detectó utilizando instrumentos que se encontraban en la sonda espacial Chandrayaan-1, lanzada en 2008 por la Organización de Investigación Espacial de India.

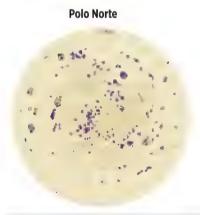
Utilizando datos del instrumento Moon Mineralogy Mapper (M3) de la NASA, los investigadores identificaron tres firmas químicas "que definitivamente prueban que hay hielo de

Las regiones polares donde hay hielo son "súper frías", señaló Li, y señaló que las temperaturas más cálidas nunca superan los -157° Celsius.

No está claro exactamente cuánto hielo existe, pues los instrumentos sólo pudieron detectarlo a unos pocos milímetros de la superficie de la Luna, añadió. Pero la Nasa dijo que si hay suficiente hielo, "el agua posiblemente sea accesible como un recurso para futuras expediciones para explorar e incluso permanecer en la Luna".

#### La presencia de agua helada en los polos lunares

■ Presencia de hielo



► El hielo se detectó con el instrumento de la NASA Moon Mineralogy Mapper, lanzado en 2008 a bordo de una sonda espacial india

La identificación de tres firmas químicas confirmó la presencia de agua congelada en la superficie de la Luna

► El hielo se encuentra en las sombras de

los cráteres, donde no penetran los rayos de Sol y las temperaturas nunca son superiores a -150°C

Estudio publicado por la revista estadounidense Actas de la Academia Nacional de Ciencias

Fuentes: PNAS, NASA, HIGP / AFP / Página Siete

culturas@paginasiete.bo editor: Fernando García torrez

El evento se llevará a cabo este sábado, en el Parque Urbano Central

# MegaFest pone en escena a 500 artistas en seis espacios

• **FESTIVAL** Actuarán 75 bandas de diversos géneros, además, habrá ambientes para moda y ring de cholitas luchadoras, entre otros atractivos. La entrada costará Bs 5.

Gabriela Alanoca C. / La Paz

l MegaFest 2018 contará en su quinta versión con la participación de 500 artistas, seis escenarios y dos espacios creativos, además de presentar a 75 bandas. El encuentro se realizará este sábado, en el Parque Urbano Central, desde las 14:00 hasta las 24:00.

"Este es un espacio de encuentro donde participan distintas comunidades, culturas o tribus. El fin es posibilitar un lugar donde se puedan reunir estas expresiones, que a veces las estigmatizamos; permitir promocionar y generar nuevos talentos y conocer cómo visibilizan, a través de sus formas de expresarse, la sociedad", indicó ayer el secretario de Culturas, Andrés Zaratti, en la presentación del festival.

En el atrio del Palacio Consistorial se armó una tarima, donde varios jóvenes bailaron break dance, mientras modelos posaron con prendas de los diseñadores que participarán del evento. En esta oportunidad, los escenarios estarán organizados por colores, para representar el título de "La Paz, Capital Iberoamericana de las Culturas 2018".

"Hay varios sectores que estamos innovando. Tenemos una plataforma ligada al tema del Mercado Cultural, un sector de moda donde damos espacio a distintos diseñadores, contamos con la participación de colectivos que juegan con las temáticas de Harry Potter, El Señor de los Anillos. Habrá un área dedicada a las cholitas cachaskanistas, también autos tuning, entre otros", explicó la autoridad.

El MegaFest durará 10 horas, el precio de la entrada será de cinco bolivianos y los menores de 10 años no pagarán para ingresar.

Zaratti aseguró que en esta actividad no habrá consumo de bebidas alcohólicas, debido a que se trata de una alternativa de espacio de esparcimiento familiar. "Estarán más de 300 funcionarios realizando controles", dijo.

#### Escenarios y espacios

En el escenario de metal (negro) actuarán bandas como Confractum, Tyrano Sex, Hell's Horn, Steel Cobra, Infringiendo



Tres bailarines de break dance realizan sus piruetas, ayer en el atrio del Palacio Consistorial.



Algunos de los participantes del encuentro juvenil.

El Destino, Agoriz (Cochabamba), Explosive, Overcross (Santa Cruz) y Piel Escarlata, desde México, entre otras.

En el escenario de hip hop (naranja) se presentarán 20 grupos. Entre las bandas invitadas están Rasgos Naturales, La Imilla, Lírica Perfecta, Nación Rap, Chemo y Xtreme Crew.

En el espacio de expresiones urbanas (verde) actuarán Qha-

na, Prana, Illapa Reggae, Makurka, Wara, Suyana y Tierra Alta.

El escenario de artes digitales (morado), dedicado a la música electrónica, tendrá a Top, Red Young, Nao, Tiecroz, Drew, Anghello, Douglas Balboa, Tripp on the Beatn y Manuel Ochoa. Además, estarán los VJ Hub, Kenta, Ditto y DNA.

En la tarima de rock alternativo (rojo) estarán Erick Noriega, Li-



**Un artista** baila al ritmo del hip hop, frente a la Alcaldía.

láh, Siba, Plika, Chorizo Caliente y Los Jimmy James, entre otros.

Porúltimo, en el espacio de Diseño y Danzas Urbanas, participarán colectivos y actores culturales de diseño y danza urbana con propuestas de cosplay, LGTBI, lolitas, diseño de accesorios, maquillaje artístico y diseño de moda; además de danzas urbanas de k-pop, j-music y danza contemporánea.

Monólogo

# Sutura Dominguera cierra su ciclo en La Paz

Página Siete / La Paz

Después de recorrer Santa Cruz, Cochabamba, Sucre, Oruro y Tarija con gran éxito, Sutura Dominguera regresa a La Paz para presentarse hoy en el Teatro Municipal de Cámara.

La obra propone explorar el valor de las diversidades, el mundo sombrío de lo "no normal" y el reencuentro con la venganza, saboreada por muchos.

Se trata de un monólogo en el que Luis cuenta su historia, comparte sus más íntimos anhelos y juega con el público.

El director y puestista en escena es José Pepetus Aramayo, quien lleva 40 años de trayectoria en más de 30 obras teatrales y apariciones como actor en 70. Como dramaturgo escribió 45, de las que llevó a las tablas 28, siendo las últimas Arreglador de Techos y La Peluca.

Sutura Dominguera es la puesta en escena del cuento del escritor y periodista Willy Camacho, que lleva el mismo título.

La recaudación del ciclo de presentaciones irá en favor de la Comunidad para la Vida Independiente, de personas con discapacidad (CVI) que trabajan por instituir la filosofía de vida independiente en el país.

Este movimiento, que surgió a finales de los años 60 en Estados Unidos, empoderó a miles de personas con discapacidad y fue protagonista silenciosa de grandes transformaciones sociales.

Protagonizado por Graciela Tamayo, quien además se encargó de la adaptación de esta obra al teatro, el monólogo será presentado a las 16:00 y 19:30.

SM Culturas



**Una de** las escenas que será presentada esta noche.

Sus restos son velados en el Teatro Municipal Alberto Saavedra Pérez

# El teatro nacional le dice adiós a doña "Luchita, la Golondrina"

**OBRA** María Luisa Álvarez, quien se hizo famosa por encarnar a la mujer de pollera, falleció ayer. Estuvo más de 20 años en actividad y era considerada un referente de la actuación.

Gabriela Alanoca C. / La Paz

Es lindo saber de tus amigos, porque una palabra de ustedes es tan reconfortante... Bendito Dios que me ha dado grandes amigos, gracias a todos por las palabras y mensajes de cariño que me han llegado", les dijo la actriz María Luisa Álvarez a sus compañeros de tablas el fin de semana.

Después de estar convaleciente, ayer se dio a conocer la noticia de su fallecimiento. Sus restos son velados en el salón de honor del Teatro Municipal.

"Parecía que se estaba despidiendo de nosotros. Yo sabía que se encontraba delicada de salud, pero esta noticia me toma por sorpresa. Ella dedicó toda su vida al teatro, era alegre, amorosa y fuerte. Sin duda, esta pérdida es un golpe duro para los actores de teatro, ya que hace una semana se fue Rosa Ríos, ojalá no pasen más desgracias", indicó el actor y comunicador Enrique Soto, quien por más de dos décadas compartió con la actriz en diversas facetas, la última vez hicieron juntos un programa radial.

"Luchita la Golondrina", así le decían sus amigos de actuación. Ella pasó de ser asistente de vestuario a dirigir el elenco Golondrinas Teatro. "Toda una vida dedicada al arte", mencionó la actriz Yolanda Pérez, acongojada por la sorpresiva noticia.

"El teatro nacional está de duelo, no encuentro consuelo para estas dos pérdidas (en referencia al fallecimiento de Rosa Ríos)", explicó.



La actriz María Luisa Álvarez encarna a uno de los tantos personajes que llevó al escenario.

Pérez también recordó que "Luchita" escribía libretos, canciones y era un mujer muy generosa y fuerte de carácter.

Durante su trayectoria, la actriz formó parte de compañías teatrales como Talía Producciones, Realidades (de Raúl Villarroel) y compartió escenario con Hugo Pozo, Rodolfo Calahumana, Juan Barrera y otros actores y directores de la conocida corriente del "teatro popular".

"Es un mes complicado, dos grandes personalidades que han hecho historia en el teatro nacio-

nal han fallecido. Vamos a brindar todo el apoyo a la familia, recordándola y reconociendo su trayectoria y el aporte que realizó al teatro popular", manifestó el secretario de Culturas de la Alcaldía, Andrés Zaratti.

Álvarez participó en diversas obras y espectáculos durante sus más de 20 años de carrera. Una de sus últimas apariciones ocurrió en la "Larga Noche de Museos", velada en la que encarnó a una mujer dolida que cantaba la pérdida de un allegado suyo. También estuvo en *Ajayus: una no-*

che con espíritus de verdad, obra en la que hizo de la tía del Tío Ubico.

En cuanto a obras de teatro nacional, formó parte del elenco de La Sanguchera de la esquina, que se presentó este año como un homenaje a Rosa Ríos, quien interpretaba al personaje principal, doña Gaspara.

"En la obra ella (María Luisa) tomó el papel de doña Gaspara, personaje que interpretaba Rosa. Nuestras dos Gasparas de La Sanguchera de la esquina partieron", lamentó el actor y director Raúl Villarroel.

Ofrecerá material oficial

## Culturas habilitará una plataforma de patrimonio

Página Siete / La Paz

El Ministerio de Culturas y Turismo presentará de manera oficial este viernes 31 la Plataforma de Defensa, Difusión, Protección y Salvaguardia del Patrimonio Cultural Boliviano.

El objetivo de la plataforma es posicionar y defender el patrimonio cultural del Estado Plurinacional de Bolivia ante los países del mundo, mediante la difusión, de información oficial, especializada y jurídica, en la que se articulan sitios web, medios de comunicación y redes sociales, entre otros recursos.

"Se pretende poner esa información, centralizada, sobre el patrimonio cultural de Bolivia. Esto involucra a todos, gestores culturales, folkloristas, intérpretes, músicos, diplomáticos, medios de comunicación y más", sostuvo ayer la directora general de Patrimonio Cultural, Leonor Cuevas, según una nota de prensa de esa cartera de Estado.

La plataforma se basa de manera esencial en el uso del internet como espacio de difusión masiva, que se complementará con material impreso e información escrita sobre la ley y otros aspectos jurídico-culturales.

En una primera instancia se enviará información sobre los caporales, el charango, la danza de la morenada, el tinku, los macheteros y la diablada.

"A partir del criterio de integralidad del patrimonio cultural, se dispondrá de información sobre el patrimonio cultural material, el tráfico ilícito de bienes culturales y proyectos de importancia nacional", detalla la nota de prensa del ministerio.

Los recursos de la plataforma estarán disponibles desde el viernes, en las cuentas oficiales del ministerio, en las redes.

Hoy y mañana, en el Centro Sinfónico Nacional, desde las 20:00

## Sinfonías de Tchaikovsky y Villalpando, por la OSN

Página Siete / La Paz

La sexta sinfonía de Piotr Tchaikovsky y el estreno de la segunda sinfonía de Alberto Villalpando, denominada En el aire de navegación de las montañas, conforman el repertorio musical de la Orquesta Sinfónica Nacional (OSN), que hoy y mañana serán presentadas en el Centro Sinfónico Nacional, de la calle Ayacucho, desde las 20:00.

"La sexta sinfonía fue bosquejada a principios de 1893. Se sabe que Tchaikovsky había roto un primer borrador, pero que se había prometido a sí mismo que esta vez terminaría a fuerza de voluntad", precisa la OSN, a través boletín de prensa.

La obra de Tchaikovsky pertenece a la sexta sinfonía en Si menor, opus 74 denominada *Patética*. Para la orquesta, esta es una pieza que admite múltiples lecturas. Algunos autores la estudian desde el punto de vista de una válvula de escape a la homosexualidad reprimida del com-

positor, quien, al parecer, tenía una relación platónica con su sobrino, de nombre Bob.

"La sensualidad que desprende la sinfonía ha sido interpretada como una sublimación de ese amor prohíbido. A nadie se le escapa que la obra trata el tema del destino (aquí la palabra pathétique significa emoción y no ridículo). La sinfonía parece alentar la idea de que de alguna manera, quizás dentro de nuestra ingenuidad, podemos retar, hasta apostar con el destino", indica.

El estreno de esta obra no tuvo la acogida que Tchaikovsky esperaba. A los pocos días del estreno, el compositor murió.

En el caso de la segunda sinfonía de Villalpando, que será estrenada esta noche, su autor afirmó que se trata de una obra que fue dedicada a sus familiares.

Las entradas para este espectáculo están a la venta en el mismo Centro Sinfónico Nacional, desde las 11:00 hasta las 20:00. El costo de las localidades es de 75, 100 y 140 bolivianos.



**El charango** boliviano, que será incluido en el sitio.



La banda mexicana Zoé se presentará este sábado en La Paz

## León Larregui: Queremos que la gente se vaya contenta

• RECITAL La agrupación de rock alternativo regresa a Bolivia después de casi cinco años. El vocalista anunció que en el show priorizarán la calidad musical en escenario.

Página Siete / La Paz

oé, considerada una de las bandas de rock alter-🛮 nativo más representativas de la escena actual, regresa al país como parte de su tour 2018, que llevará al grupo mexicano por varios territorios.

En atención a un cuestionario enviado por Página Siete a la agrupación, León Larregui, cantante de la banda, aseguró que su nueva visita a Bolivia llena de "emoción" a los músicos y esperan que luego del concierto la gente se vaya contenta.

Vuelven a La Paz luego de varios años, ¿cuál es la opinión que tienen del público paceño?

Regresamos después de casi cinco años y con mucha emoción de ver al público boliviano, esperando que haya más seguidores.

En sus anteriores presentaciones en La Paz, y más tarde con la actuación de León en su faceta de solista, siempre llenaron los teatros o estuvieron muy cerca de voltear taquilla, ¿cuál es su expectativa en esta ocasión?

La expectativa de cada show es que la gente se vaya muy contenta y cante con nosotros los viejos y los nuevos temas. Esperamos que eso pase.

En sus anteriores visitas, ¿tuvieron la oportunidad de pasear por La Paz? ¿Cuáles fueron sus impresiones de la ciudad?

Sí, hemos paseado por la ciudad y también conocimos la zona arqueológica de Tiwanaku, la cual es maravillosa.

Hasta este momento, ¿cuáles son las conclusiones que sacan de la gira? ¿Cómo está recibiendo el público su nuevo material discográfico?



Estamos muy agradecidos de que la gira sigue dando shows, la gente sigue recibiendo muy bien el disco Aztlán y así seguiremos el próximo año.

Zoé se caracteriza por ofrecer conciertos con un concepto visual diferente al de otras bandas, ¿traerán esta característica de sus recitales a La Paz?

No podremos llevar todo el equipo de visuales, ya que es muy caro viajar con todo, pero llevaremos cosas muy buenas que disfrutarán este sábado.

¿Cómo estará estructurado el concierto? ¿Qué le ofrecerán al público boliviano esta vez?

Habrá temas de todos los álbumes. Es lo único que podemos adelantar. Esperamos verlos cantar y disfrutar este show.

La banda liderada por Larregui visitó la sede de Gobierno por primera vez en 2011, con el formato Unplugged (desenchufado), y en 2014 para presentar el disco Programaton.

Dos años después, en 2016, León Larregui regresó a La Paz con Voluma, su trabajo como solista.

Este año, el grupo no sólo celebrará 20 años, sino que también presentará su más reciente producción discográfica.

Se trata de Aztlán, el sexto en su carrera musical, del cual se escuchó como primer sencillo Azul, que de inmediato se situó en los primeros lugares de las plataformas digitales de reproducción, y el más recientemente Hielo.

Como parte de la promoción del concierto de la banda, la productora Sala Al Producciones, organizadora del espectáculo en Bolivia, dio a conocer que el documental sobre Zoé Panoramas se exhibirá mañana, de forma gratuita, en el Cine Teatro Municipal 6 de Agosto, a las 19:30.

"La proyección del documental es un regalo para los fans, porque como la película no está en circulación en el país, decidimos hacer una muestra gratuita de acuerdo con la expectativa que está generando en el público joven con la llegada de Zoé. Estamos seguros que esta producción será bien recibida", manifestó Pablo Paredes, director general de la empresa encargada de montar el show en La Paz.

Panoramas es el documental que muestra a Zoé a través de giras por Europa y América Latina. Se presentó en 2016 y se suma a los documentales 281107 y Construyendo música de fondo.

Los precios de las entradas para el espectáculo son: Zona Zoé, 750; Vip, 400, y preferencia, 170 (preventa) y 250 (regular).

Los punto de venta habilitados son Burger King de El Prado (de 12:00 a 20:00), y Hard Rock Megacenter Irpavi, de 11:00 a 23:00, de lunes a domingo.

En toda su carrera, el quinteto mexicano suma 1,5 millones de discos vendidos y muestra un ascenso vertiginoso, hasta situarse como una de las bandas más importantes en la escena de rock latino internacional.

Zoé fue ganadora de dos premios Grammy, en 2011, y un premio MTV Latinoamérica, en 2009, entre varios otros reconocimientos. La banda se presentará el sábado, en el Teatro Al Aire Libre, desde las 20:00.

Ingreso gratuito

## Tributo a la obra de Hugo Boero Rojo, en Miraflores

Página Siete / La Paz

El documental Hugo Boero Rojo y el misterio del Río del Oro será presentado por primera vez mañana, a las 19:00, en el Salón "Blanca Wiethüchter", de la Casa del Poeta, en la Calle Claudio Sanjinés 1620, esquina Francisco de Miranda, de la zona de Mi-

El propósito de esta obra es destacar la prolífica contribución de Boero Rojo en la investigación y difusión de la riqueza cultural patrimonial de Bolivia, tarea que cumplió al dirigir un equipo de especialistas en distintas disciplinas, en la edición de la monumental Bolivia Mágica.

Al mismo autor le pertenecen otras publicaciones, así como documentales como El Lago Sagrado, en el que salen a la luz sus descubrimientos de las ruinas arqueológicas subacuáticas en el Titicaca y la ciudadela de Iskanwaya, entre otros aportes.

Hugo Boero Kavlin, quien siguió a su padre en las expediciones que identificaron el origen de las enigmáticas piezas arqueológicas labradas en líticos negros en el sur del departamento de Potosí (Chipihuayco), es el responsable de este material audiovisual, en homenaje a la incesante y a veces poco comprendida tarea de investigación que Boero Rojo se impuso hasta su muerte, en 1997.

Estos líticos negros constituyen en el presente un desafío pendiente para la ciencia arqueológica nacional y mundial.

La dirección del documental fue encomendada al cineasta Angelino Jaimes, con la participación del arqueólogo Oswaldo Rivera Sundt y Mario Boero, entre otros. La musicalización estuvo a cargo de Alex Machicado y Hugo Boero Kavlin.

SM Culturas



El afiche del documental que será exhibido mañana.





# Carla comenta



www.paginasiete.bo

RESPONSABLE: CARLA TEJERINA DE CABEZAS FOTOGRAFIA: Christian Cordero

@CarlaTejerina1

CORREOS: carla.tejerina@paginasiete.bo

## Velada de poesía en el Circulo de la Unión

y amantes de la cultura disfru-

En los espacios del Círculo de taron de un momento único. La obra titulada Romancero Gitano de Federico García Lorca e interpretada por la actriz Zenobia Azogue, recibió un estruendoso

aplausoy felicitaciones por parte de los asistentes, quienes además pudieron compartir amenas conversaciones y bocaditos a cargo del club.











- 1 ► La actriz Zenovia Azogue.

  2 Silvia Carrasco
  y Augusto Estíva-
- Ramiro Diez de Medina.
- 4 ► Marco Montaño y Mirtha Villarroel.
- 5 Elba Virreira y Fernando Cáceres.
- 6 ► Familia Azogue e invitados.

  7 ▶ Martha Jáure-
- riz.

  3 Dorge Soruco, gui, Rosario Cha cón y Mirtha Villa-roel.

  Seraldine
  - 8 Geraldine Montaño y Omar Bejarano. 9 Patricia del

Carpio.









seguridad@paginasiete.bo EDITORA: DANIELA ROMERO LINARES

APG y Sara Aliaga / Página Siete





Cocaleros llegan a la FELCC en una marcha por su dirigente.

Franklin Gutiérrez es escoltado por policías en los juzgados.

Carlos Quisbert / La Paz

l juez octavo de Instrucción en lo Penal, Orlando Rojas, decidió ayer el envío a la cárcel de San Pedro del dirigente de la Asociación Departamental de Productores de Coca (Adepcoca), Franklin Gutiérrez, imputado por asesinato en grado de instigación y tentativa del policía Daynor Sandoval, entre otros delitos.

Las bases cocaleras determinaron instalar una vigilia en puertas del Tribunal Departamental de Justicia (TDJ) de La Paz para exigir la libertad de su máximo dirigente, la que fue suspendida después de la decisión del juez Rojas. Estas mismas bases no descartaron otras medidas de presión como un bloqueo de caminos, informó el vicepresidente de Adepcoca, Gregorio Chamiso.

La audiencia cautelar se instaló a las 16:30. La defensa del dirigente cocalero presentó un incidente por la "aprehensión ilegal" que efectuó la Policía el lunes en la tarde, el cual fue concedido por el juez.

La audiencia comenzó pero Gutiérrez se defendió en libertad, explicó Ernesto Jáuregui, uno de los tres abogados que defendió al dirigente.

De acuerdo con la imputación a la que tuvo acceso **Página Siete**, el Ministerio Público imputó a Gutiérrez "como instigador, respecto al fallecimiento de la víctima Daynor Sandoval y, como instigador en grado de tentativa, respecto de los (otros siete) heridos", señala el documento.

Como indicios, los fiscales presentaron las declaraciones de Gutiérrez a medios de comunicación el 21 de agosto cuando señala: "Desde el día viernes (24) no nos hacemos responsables que de persistir la erradicación

Fue imputado por asesinato en grado de instigación y tentativa, entre otros

# Envían a la cárcel a Gutiérrez y sus bases analizan más medidas

• AUDIENCIA El dirigente cocalero de los Yungas es el principal acusado de organizar una supuesta emboscada en La Asunta, en la que murió un efectivo policial.

puede haber muertos", es una de las citas que figura en la imputación

Los fiscales Aléxis Vilela y Richard Ticona imputaron también al dirigente por los delitos de portación ilícita de explosivos, atentados contra la seguridad del transporte, atentados contra miembros de seguridad del Estado e instigación pública a delinquir.

En puertas de los tribunales, a donde llegaron cientos de cocaleros tras una marcha desde Villa Fátima, arribaron también los hermanos del dirigente, Fernando y Lupe Gutiérrez, junto con la esposa, Cristina Acuña, quienes aseguraron que el dirigente es inocente y que el día en que falleció el policía, él sólo había ido al lugar para verificar los abusos cometidos contra sus afiliados.

A las 8:30 de ayer unos 500 productores de coca de los Yungas se concentraron en los alrededores del mercado de Adepcoca, en Villa Fátima.

Una vez concentrados, la marcha comenzó y se dirigió por la avenida Tejada Sorzano hacia las oficinas de la FELCC, ubicadas en la calle Sucre. "Romero, los Yungas están enojados", "Esto no es Venezuela, esto es Bolivia", gritaban mujeres y varones que

caminaban a paso lento.

Los grupos de cada regional de esta región paceña llevaban las pancartas que los identificaban.

Una vez en la calle Genaro Sanjinés, a las 10:45 el número de marchistas se había duplicado. Allí instalaron la vigilia y pedían que Gutiérrez, quien ya había sido trasladado a las celdas judiciales, sea liberado.

La imputación formal se dio a conocer a las 15:00, pero durante la mañana se conoció extraoficialmente que la audiencia se iba a realizar en el juzgado de Rojas.

Paola Barriga, otra de las abogadas de la defensa, señaló que luego de conocer la imputación, ven necesario pedir que se realice la necropsia a los restos de Sandoval para determinar la trayectoria de los impactos de bala que le quitaron la vida. Un informe de la Policía señala que el efectivo murió desangrado pero no se conoció dónde le llegó la bala.

La jurista aseguró que no hay elementos que involucren a Gutiérrez en la presunta portación de armas, explosivos o la instigación del asesinato del oficial.

El abogado Jáuregui anunció que apelarán la determinación del juez y aseveró que la Fiscalía no tiene pruebas en contra de su cliente.

#### "El Gobierno me acusa injustamente"

"El Gobierno injustamente me está acusando, con falsos argumentos me quiere trasladar a San Pedro, porque quiere verme tras las rejas, porque mi persona siempre ha pedido que se respete la Constitución Política del Estado, que se respete la democracia", declaró ayer Gutiérrez a Página Siete, desde celdas judiciales, horas ante de la audiencia de medidas cautelares.

El 23 de agosto, Gutiérrez -en contacto telefónico con el programa de radio *Encontrados*- reveló que hubo ministros que le ofrecieron cargos y un cambio de vida para que apoye al Gobierno.

"He sido obligado a que esté al lado de ellos, ha habido ministros que me decían: 'eres joven, hoy es tu oportunidad. Si ahora te damos esto, va a haber más después'. Y cuando lo rechacé me dijeron: 'Cuidate porque tú no estás apoyando a este Gobierno, pensá en vos, tienes mucho futuro, puedes llegar a tener cargos'", contó Gutiérrez.

Afirmó que si hubiera aceptado el ofrecimiento de esos ministros, actualmente él hubiera estado sometido al Gobierno del MAS.

"Ya es hora de hacer respetar nuestras instituciones, de hacer respetar la hoja originaria ancestral que en el único lugar donde se produce es en los Yungas (...) Pedirle al Gobierno que vayan saliendo los de la FTC y que vayan en dirección al Chapare que es donde hay coca ilegal", manifestó el dirigente de Adepcoca.

En esa misma fecha, el ministro de Gobierno, Carlos Romero, acusó a Gutiérrez de proteger supuestas operaciones del narcotráfico en La Asunta, al oponerse a las tareas de erradicación.

Cristina Acuña, esposa del dirigente, relató que Gutiérrez le dijo que lamentaba haber descuidado a su familia por la lucha de Adepcoca.

Sin embargo, el dirigente agradeció todo el apoyo que estaba recibiendo y pidió a sus bases que confien en él.



Gobierno afirmó que el 24 de agosto hubo una emboscada

## Denuncian que el viernes la FTC La Asunta tiene el entró con violencia a zona legal

**ERRADICACIÓN** Los dirigentes de Adepcoca afirmaron que la FTC cometió excesos al ingresar con gases lacrimógenos al cordón verde.

Carlos Quisbert / La Paz

irigentes de la Asociación Departamental de Productores de Coca de La Paz (Adepcoca) denunciaron que el pasado viernes 24 de agosto efectivos de la Fuerza de Tarea Conjunta (FTC) ingresaron con violencia a erradicar cultivos dentro del cordón permitido para los cultivos.

"Se ha conformado una comisión para verificar en qué sector se estaba erradicando y al llegar (a La Asunta), verificamos que sí, el Gobierno había estado erradicando en lugares verdes (zonas autorizadas), fuimos a tres comunidades y verificamos", aseguró ayer José Luis Campos, miembro de Adepcoca.

La ejecutiva provincial de Chulumani, Kati Condori, relató que en esa jornada se conocieron testimonios desgarradores, entre ellos que la Policía ingresó al lugar y gasificó a los comunarios. Pidieron que los dirigentes vayan al lugar a darles auxilio.

El viernes, la comisión de Adepcoca, encabezada por Franklin Gutiérrez, se reunió en la comunidad San Antonio Unidos; luego de escuchar los testimonios de los cocaleros, se anunció que se tomarían medidas en el cabildo que se realizó el domingo 26. Sin embargo hasta ese momento el policía Daynor Sandoval no había sido herido de muerte.

La comisión se trasladó a Nueva Esperanza, otra comunidad distante a dos horas de camino en vehículo, donde permaneció hasta al día siguiente. Allí fue donde Gutiérrez y la dirigencia recibieron la información del enfrentamiento que dejó un efectivo muerto y otros siete heridos.



**Productores** de coca de los Yungas frente a la Fiscalía, ayer.

Cristina Acuña, esposa de Gutiérrez, aseguró que el recorrido y las reuniones que tuvo la comisión fueron documentadas por los periodistas del canal de televisión Cadena A.

"Él (Gutiérrez) jamás ha estado a favor de la coca excedentaria, por eso ha entrado a los Yungas, a pedido de la gente. Si la parcela o el cato era de un masista lo dejaban (sin erradicar) y del que no apoyaba al presidente (Evo Morales) le decían franklinista y se lo erradicaban", relató.

El vicepresidente de Adepcoca, Gregorio Chamiso, puso en duda las acusaciones del ministro de Gobierno, Carlos Romero, que responsabiliza a su sector de haber tendido una emboscada y hacer uso de armas de fuego y explosivos con asesoramiento de súbditos colombianos.

"Sólo hace falta recordar lo que ha pasado con el conflicto de los mineros y recién con la muerte del estudiante Jhonatan Quispe de la UPEA. El Ministro da una versión y luego aparecen otras cosas", aseveró Chamiso.

El dirigente de la Regional Chulumani, Miguel Gómez, puso en duda el trabajo de la Fiscalía y sugirió que la investigación para esclarecer la muerte del teniente Daynor Sandoval debía estar a cargo de organizaciones internacionales para que éstas les den garantías.

Hay superficies excedentarias

## 41% de cultivos de coca de los Yungas

COCALES Este municipio concentra 6.647 ha, una superficie mayor que la de otras regiones.

Página Siete / La Paz

🖚 l41% de los cultivos de coca de los Yungas (La Paz) 🗕 está en La Asunta, según el informe de Monitoreo de Cultivos de Coca 2017 de la Oficina de las Naciones Unidas contra la Droga y el Delito (UNODC).

En La Asunta se vive momentos de tensión porque las bases cocaleras impiden que la Fuerza de Tarea Conjunta (FTC) erradique los cultivos ilegales que el Gobierno denunció.

En este municipio hay 6.647 hectáreas de cultivos, la superficie es mayor que la de otras regiones yungueñas. Chulumani concentra 2.478 (15%), Coripata tiene 2.328 hectáreas (14%), le sigue Irupana que tiene 1.391 hectáreas de cocales (9%), en Coroico se estableció que hay 918 hectáreas de cultivos (6%) y Yanacachi tiene 176 hectáreas (1%).

Asimismo, en las otras regiones paceñas donde se cultiva coca los cultivos no pasan del 5%, como en el caso de la provincia de Caranavi que concentra 726 hectáreas. En el resto de las poblaciones las plantaciones no llegan ni al 0,5%.

La pasada semana, el viceministro de Defensa Social, Felipe Cáceres, informó que en esa región hay 1.500 hectáreas de coca excedentaria, las cuales se salen del cordón verde o tradicional de cultivo.

Asimismo, denunció que en La Asunta reinan al menos 13 "patrones de la coca" que tienen cinco hectáreas de coca cada uno.

"Dentro de la zona verde (lugar donde se puede cultivar) en La Asunta, en los últimos meses hemos recabado información de que ya hay algunos 'patrones de la coca'; en algunas comunidades hay 13 productores, cada uno con cinco hectáreas", afirmó el pasado 10 de agosto.

Explicó que los últimos días de julio y primeros de agosto se encontraron pozas de maceración. Por ejemplo, Cáceres indicó que en la comunidad Andina se encontraron dos pozas, en Villa Belén se halló una, en Barbarito la FTC encontró una poza de maceración de cocaína, en la comunidad ex-Asunta se encontraron dos pozas. Asimismo, en Puchari se halló una, en Quillabamba dos pozas, en la comunidad 5 de Agosto la FTC dio con una, y finalmente en Huajara se halló una poza de maceración.

La Asunta es una zona donde existe coca legal y también excedentaria. La FTC tiene la misión de erradicar la coca ilegal que sale del cordón verde de producción; sin embargo, los cocaleros denuncian que ingresa a la zona legal.

Cáceres y también el director de la fuerza antidroga, Marco Antonio Ibáñez, informaron y mostraron fotografías de las pozas de maceración que habían sido abandonadas, por lo que después efectivos de la fuerza antidroga las destruyeron.

La dirigente de las mujeres cocaleras de los Yungas, Rafa Sánchez, pidió que el Gobierno demuestre que en La Asunta hay pozas de maceración.

La Policía halló las imágenes en posesión de Wilmer Silva

### Fotos de armas en celular de cocalero

a Policía halló imágenes de L granadas y armas de fuego en el celular del Wilmer Silva, parte del cuerpo de seguridad del presidente de la Asociación Departamental de Productores de Coca (Adepcoca), Franklin Gutiérrez, informó el jefe de la división de Homicidios de la FELCC La Paz, René Tambo.

"Se han encontrado imágenes de granadas, armas de fuego, algunos (fusiles) reacondicionados como M16, rifles, carabinas. (...) Este teléfono pertenece al señor Wilmer Silva, es uno de los de seguridad de Franklin Gutiérrez", puntualizó, según informó urgente.bo

El momento en el que Gutiérrez brindaba un conferencia de prensa en inmediaciones del mercado de Adepcoca, el lunes, llegaron efectivos policiales para detener al cocalero.

Antes de eso aprehendieron a Silva y lo trasladaron a las celdas de la fuerza anticrimen. El cocalero se opuso al arresto de Gutiérrez por lo que fue aprehendido

En la revisión del teléfono móvil del implicado encontraron las fotografías de armamento, que presuntamente fueron tomadas en la localidad de Trinidad Pampa.

Wilmer Silva ya fue imputado por la Fiscalía por el delito de impedimento a la función pública de los funcionarios policiales. La FELCC realiza un análisis de las imágenes encontradas.



**Erradicadores** en cultivos de coca de La Asunta.

sociedad@paginasiete.bo / EDITORA: ANAHÍ CAZAS

#### **Laura Maldonado** / La Paz

n 2016 y 2017 se registraron las cifras más altas de casos de cáncer colorrectal en La Paz. Por año se atendió a 50 pacientes con este mal, según un registro del Instituto de Gastroenterología Boliviano Japonés.

Según los expertos, las principales causas del cáncer colorrectal son el consumo de grasa, tabaco, alcohol, además de la obesidad y antecedentes congénitos.

El director del Instituto de Gastroenterología Boliviano Japonés, Juan Guerra, dijo que en ese nosocomio especializado se registró un alto de índice de casos en los últimos años.

"La incidencia fue en un 40% en los últimos años. Llegamos a ver en este cuadro un total de hasta 50 casos por año, desde 2016 y también continuó esa cifra en 2017, es decir que, cada vez es más frecuente la atención de estos casos en el Instituto de Gastroenterología", sostuvo el especialista

Según Guerra, antes del año 2016 se registraba sólo entre 20 y 30 casos por año. "Pese a que este es un establecimiento de referencia nacional, no tenemos el registro de aquellos pacientes que no se han atendido en este centro de salud, por lo que la incidencia es aún mayor", alertó el galeno.

De acuerdo con los datos de este hospital de tercer nivel, en 2015 se registraron sólo 27 casos de cáncer de colon. En 2014 se reportaron 15. Y en 2013, las cifras eran aún más bajas, ya que se atendió sólo a 12 personas con esa enfermedad crónica.

El especialista dijo que la enfermedad ataca principalmente alas personas adultas de entre 50 y 75 años de edad y con mayor frecuencia al sexo masculino.

"En el caso de que existan personas que presentan el cáncer de colon a temprana edad es a causa de los antecedentes familiares. Es decir que si alguien de la familia tiene esa enfermedad debe acudir de inmediato al médico para su diagnóstico", sostuvo Guerra

El cáncer de colon no presenta ningún tipo de síntoma inicialmente, en los pacientes. Sin embargo, con el transcurso del tiempo, la enfermedad va progresando y es cuando se presentan los síntomas.

"A medida que avanza el tiempo, la enfermedad se agudiza y es en ese momento cuando el paciente recién siente los síntomas", indicó el especialista.

Entre los principales síntomas se encuentran la aparición de una masa palpable en la parte interior del abdomen, el dolor en la parte interior del abdomen, el sangrado digestivo, es decir, un sangrado en las heces Organizan un programa para prevenir este mal en La Paz

# Cáncer de colon: en 2016 y 2017 se registraron las cifras más altas

• SALUD Se atendieron por año 50 casos, según el Instituto de Gastroenterología. Las principales causas son el excesivo consumo de grasa, tabaco y alcohol, entre otros.

#### ¿Cuáles son los síntomas para identificar el cáncer colorrectal?

Según los expertos, para prevenir el cáncer colorrectal es vital detectar los indicios a tiempo. Las personas a partir de los 50 años tienen un mayor riesgo de desarrollar cáncer colorrectal, por lo tanto, a partir de esa edad todos los ciudadanos deben ocuparse de conocer los riesgos.



o también pueden presentarse síntomas de diarreas, según el médico.

Una vez que el paciente presente cualquiera de estos síntomas debe acudir de inmediato al médico especialista en gastroenterología para su evaluación, recomendó el galeno.

"Cuando hay síntomas es que el cáncer está muy avanzado y el paciente tiene que recurrir a quimioterapia, radioterapia y cirugías en desmedro de su calidad de vida, de la reducción de tiempo de vida y también es sometido a los altos costos económicos que conlleva tratar estas enfermedades. Una quimioterapia tiene un costo de 100 mil bolivianos, una radioterapia más de 35.000 bolivianos", mencionó.

Entre las medidas de prevención contra el cáncer de colon está el mejoramiento de los hábitos alimenticios, la práctica de ejercicios físicos, el conocimiento de los antecedentes familiares sobre la enfermedad y una revisión médica por lo menos anualmente.

"El excesivo consumo de grasas y colesterol, como la carne, aumenta el riesgo de contraer el cáncer de colon, ya que también genera la obesidad. En ese sentido debemos consumir ali-

El director del Instituto Boliviano de Gastroenterología Boliviano Japonés,

Programa de

prevención

Juan Guerra, invitó ayer a la población a participar en el Programa de prevención del cáncer de colon. La campaña se inició en enero de esta gestión.

"Iniciamos un programa de prevención contra esa enfermedad, con la finalidad de frenar el avance del cáncer, es decir, hacer una detección precoz o temprana para evitar que los pacientes lleguen al cáncer", sostuvo el galeno. Agregó que los pacientes deben acudir a ese nosocomio para una revisión médica.

El especialista indicó que seis profesionales en salud de ese nosocomio fueron al exterior a especializarse para el tratamiento del cáncer de colon. "Fueron un cirujano, un gastroenterólogo, una epidemióloga, un patólogo y dos enfermeras", sostuvo.

El cáncer colorrectal es el que se origina en el colon o el recto. A estos cánceres también se les puede llamar cáncer de colon o cáncer de recto (rectal) dependiendo del lugar donde se originen, según www.cancer.org. El cáncer de colon y el cáncer de recto a menudo se agrupan porque tienen muchas características comunes.

mentos ricos en fibra como las frutas, verduras y cereales integrales, entre otros. Este tipo de alimentos disminuyen el riesgo", indicó.

En el mundo fallecen 600 mil personas anualmente a causa del cáncer de colon, sostuvo el especialista. Recomendó que las personas a partir de los 50 años participen en programas de prevención de este mal. @pagina\_siete

#### Joshuar Gutiérrez / La Paz

🛾 l Concejo de La Paz apro- 

 H

 bó ayer en grande la Ley

 de regulación y control del expendio, consumo y publicidad del tabaco y sus derivados. Uno de los artículos establece la prohibición de la venta de cigarrillos al menudeo, sólo se podrán comercializar cajetillas que al menos contengan 10 unidades.

"Considero que uno de los puntos más importantes (de la ley) es la prohibición de la venta de cigarrillos sueltos (...) y cajetillas menores a 10 unidades. Con este artículo la accesibilidada este producto será menor", dijo la concejala impulsora de la ley, Andrea Cornejo.

La norma incluye también un artículo destinado a proteger los derechos de las personas no fumadoras frente al consumo del

En el inciso "b" de este artículo se determina que la persona no fumadora tiene derecho a reclamar cuando se enciendan cigarrillos, tabacos y sus derivados en sitios donde su consumo sea restringido. Se exige además al responsable de cualquier establecimiento que conmine a los autores de tales conductas a suspender de inmediato el consumo de los mismos.

El inciso "c" del mismo artículo permite a la persona no fumadora acudir ante la autoridad competente para exigir la protección de sus derechos.

Cornejo sostuvo que con la aprobación de la ley en grande, la comuna de La Paz dio un paso importante en el tratamiento de un tema que incide directamente en la salud pública de la comunidad.

"Es una ley que cuidará la salud de la población, de niños y adultos, (...) la persona que consume tabaco es adicta, entonces, necesitamos que la población sepa que fumar es dañino para la salud", remarcó Cornejo.

Además de la restricción del expendio de cigarrillos por unidad, la norma también prohíbe fumar en espacios cerrados, como restaurantes, discotecas y bares, entre otros.

"Si bien existían lugares con



#### Algunas propuestas

➤ Artículo 11 • Se prohíbe la publicidad o propaganda urbana, así como la promoción y patrocinio de los productos del tabaco, de forma directa e indi-

► Artículo 14 • Los propietarios de salones de fiestas, locales, clubes privados, establecimientos donde se expendan comida y/o bebidas con o sin alcohol, campos deportivos, cines, teatros, coliseos, vehículos de transporte público y otros espacios cerrados de uso público, deberán implementarse letreros que contengan la frase "Ambiente ciento por ciento libre de humo"

► Artículo 15 • El Gobierno Autónomo Municipal de La Paz deberá difundir las medidas establecidas en esta lev.

En la actualidad, el Concejo paceño revisa la propuesta en detalle

## Aprueban la ley que prohíbe la venta de cigarrillos "sueltitos"

 NORMA Uno de los artículos protege los derechos de las personas no fumadoras. Se restringe también el consumo de tabaco en parques y plazas con mobiliario infantil.

áreas para fumadores y no fumadores, al verificar estos espacios, uno puede darse cuenta que no hay algo que divida un lugar del otro. Entonces, las personas que no fumamos seguimos expuestos al humo del cigarrillo", explicó la concejala.

La norma restringe además fumar en parques y plazas donde se instale mobiliario infantil.

"No queremos exponer al humo del cigarrillo a nuestros niños, ni al ejemplo de fumar", afirmó Cornejo.

La autoridad añadió que las sanciones para los infractores de esta norma se especificarán en la reglamentación. La misma se trabajará posteriormente.

"Necesitamos un instrumento para que la Guardia Municipal, Intendencia y Dirección de Mercados tengan un instrumento para hacer un control adecuado, a la par de las bebidas alcohólicas y del consumo del tabaco", afirmó Cornejo.

Debido a las observaciones de algunos concejales sobre algunos alcances que tendrá la aplicación de la ley, se espera que en los próximos días la norma se apruebe en revisión y detalle. Luego, será promulgada por el burgomaestre Luis Revilla.

"Todos estamos de acuerdo con el sentido, el espíritu y la finalidad de la ley. Por eso, se aprobó en grande y por unanimidad, pero ya en la etapa de aprobación en detalle encontramos que en algunos artículos, a criterio de algunos concejales, hay excesos", sostuvo el presidente del Concejo Municipal, Pedro Susz, según una nota de prensa.

Según la autoridad, hay algunos puntos que pueden hacer inaplicable e insostenible la ley. "Nos parece muy importante que podamos darle una vuelta adicional para ver si encontramos una manera de eliminar esos

excesos", indicó

Según el Ministerio de Salud, en la sede de Gobierno, el 34% de la paceños (uno de cada tres), entre los 18 y 65 años, fuma. "La Paz es el municipio donde más se fuma", señaló Cornejo.

En el caso de Bolivia, uno de cada cuatro personas, entre los 18 y 65 años, es fumador, según datos publicados por el Concejo.

La edad promedio en la que los bolivianos comienzan a fumar es a los 13 años. Las enfermedades e internaciones relacionadas con el tabaco cuestan al sistema de salud del país 1.461.084.735 bolivianos.

El director ejecutivo de UNIR y el Alcalde de La Paz, ayer.

### La Alcaldía paceña y la Fundación UNIR Bolivia impulsan la iniciativa

## Firman convenio para conciliación vecinal en La Paz

Página Siete / La Paz

a alcaldía de La Paz y la Fun-Ldación UNIR Bolivia firmaron un convenio para poner en marcha la iniciativa de conciliación vecinal, que pretende conformar una alianza técnico-operativa que permita a los ciudadanos resolver sus problemas sobre temas vecinales relacionados con la gestión municipal.

Las soluciones de los conflictos entre vecinos se realizan a

través de procesos conciliatorios. De esa manera, se genera información suficiente para el desarrollo de un modelo de conciliación municipal.

A la fecha está vigente en Bolivia la Ley 708, de Conciliación y Arbitraje, que faculta a instituciones especializadas, como la Fundación UNIR Bolivia, a realizar procesos de conciliación extrajudicial.

"Los acuerdos logrados en estas instancias tienen reconoci-

miento legal y adquieren el valor de cosa juzgada y son de cumplimiento obligatorio", según una nota de prensa.

Aunque este tipo de mecanismo de solución de conflictos se encuentra contemplado en la Constitución Política del Estado como una competencia compartida entre los municipios y el Gobierno Central, al momento no pudo ser implementado ya que falta la aprobación de una Ley Marco de Conciliación Ciudadana Municipal.

El proyecto Acceso a justicia de la Cooperación Suiza en Bolivia es implementado por la Fundación UNIR Bolivia (institución autorizada por el Ministerio de Justicia para brindar este tipo de servicios) en alianza con Solidar Suiza/AOS. Su principal objetivo es trabajar para que las poblaciones vulnerables y carentes de recursos, accedan a un pronto, gratuito y efectivo ejercicio de su derecho a la justicia.



Alcaldía y Gobernación

### Cambian ruta del transporte interprovincial en El Alto

Página Siete / La Paz

a Secretaría Municipal de L'Movilidad Urbana Sostenible (SMMUS), la Gobernación de La Paz, transportistas y vecinos de Villa Esperanza acordaron ayer realizar cambios en la ruta de circulación de sindicatos que prestan servicio interprovincial en El Alto.

El acuerdo que permite el cambio de rutas de circulación, tanto de ingreso como de salida de la Terminal Interprovincial de Villa Esperanza de El Alto, tiene la finalidad de descongestionar la avenida Juan Pablo II, altura puente Río Seco.

"En cumplimiento de la Ley Municipal 311 que declara el funcionamiento de la Terminal y que además prohíbe paradas accidentales en los alrededores", dice un comunicado de prensa.

La nueva ruta de circulación, tanto de ingreso como de salida, a partir del lunes 3 de septiembre, será por la avenida Belgrano, puente Villa Esperanza, avenida Franz Tamayo y puente Seke, para luego conectar con las comunidades y las provincias del norte de El Alto.

"Para el retorno se tienen que utilizar las mismas rutas. Sin embargo, quedan totalmente prohibidas las paradas accidentales en el playón del puente Río Seco", aclaró la autoridad edil.

Tránsito, Guardia Municipal de Transporte de la Alcaldía y personal de la Terminal Interprovincial se encargarán de hacer cumplir la norma.

Flores aclaró que el incumplimiento de la norma será sancionado con montos económicos que van desde los 20 hasta los 50 bolivianos.

El movimiento telúrico se registró a las 9:12

## Sismo de 5,3 grados causa susto en el centro cruceño

TEMBLOR Las autoridades no reportaron daños materiales ni personales. El epicentro se ubicó en la localidad de Postrervalle, en Vallegrande.

Página Siete / La Paz

🔫 l Observatorio de San Calixto reportó ayer un tem-blor de 5,3 grados en el departamento de Santa Cruz, movimiento telúrico que se sintió y provocó susto en la capital de esa región. El epicentro del temblor se ubicó en la localidad de Postrervalle, provincia de Va-

Según autoridades locales y nacionales, no se han reportado daños personales ni materiales.

De acuerdo con este reporte, el movimiento telúrico se registró a las 9:12 a una profundidad de 15,1 kilómetros. "Debido a la magnitud y profundidad de este evento, fue sentido en proximidades de Postrervalle y la ciudad de Santa Cruz. La intensidad por este sismo para la ciudad de Santa Cruz es de IV MM en la escala de Mercalli Modificada", señala el reporte del Observatorio.

Por seguridad y ante el sismo, los trabajadores de varios edificios de la ciudad cruceña fueron evacuados de las estructuras. Además, estudiantes de varias universidades salieron de sus aulas a pedido de un plan de contingencia.

Las actividades en los edificios que fueron evacuados retomaron su rutina normal unos minutos después del registro del sismo. Antes se verificó si el temblor provocó posibles daños materiales, según los reportes de medios locales.

Ante la situación, el presidente Evo Morales publicó a través de su red social de Twitter que las autoridades de seguridad se encuentran monitoreando Santa



**Trabajadores** evacuados de uno de los edificios altos, ayer.

Cruz y Vallegrande para tomar previsiones.

"Estamos haciendo seguimiento a información oficial sobre sismo en Santa Cruz y Vallegrande, hemos encomendado a Defensa Civil tomar todas las previsiones. Nos han informado que no hay daños materiales ni personales; sin embargo, continuamos a la espera de informes actualizados", sostuvo Morales, según ABI.

El ministro de Defensa, Javier Zavaleta, informó ayer que no se reportaron daños a causa del sismo en Santa Cruz. La autoridad anunció que se gestiona una reunión con las autoridades de esa región, para tomar previsiones correspondientes, por instrucción del Presidente.

"Hemos recibido la instrucción del presidente Evo Morales para, primero, hacer un seguimiento si es que tuviera algún daño o incidente producto del sismo. Hasta ahora no tenemos ningún reporte de daño material", dijo Zavaleta.

# EL PAÍS EN 24 HORAS

#### LA PAZ

#### Instalan hospital móvil en Caranavi



El Ministerio de Salud instaló ayer un hospital móvil en el municipio paceño de Caranavi para brindar atención médica gratuita en 18 especialidades. El viceministro de Medicina Tradicional e Interculturalidad, Lucas Choque, sostuvo que se desplazó a 70 médicos del programa "Mi Salud", 112 profesionales de proyectos de la institución y 43 especialistas de la Brigada Médica Cubana.

#### COMUNA Instalarán 100 contenedores

La Alcaldía instalará 100 contenedores de carga lateral en las zonas Pampahasi y Villa Salomé de San Antonio a fin de optimizar la recolección de residuos sólidos, informó el director del Sistema de Regulación Municipal (Siremu), Giovanni Jemio.

#### **EDUCACIÓN**

#### 37 abuelos en las Olimpiadas del Saber



El viceministro de Educación Alternativa y Especial, Noel Aguirre, dijo ayer que 37 personas mayores de 60 años de edad transmitieron su sabiduría en las Olimpiadas del Saber del Adulto Mayor, en su quinta versión y fase nacional, según ABI. "Estas olimpiadas son para conocer los saberes y conocimientos de nuestros adultos mayores, en salud, cultura, arte, historia y en el cuidado de la Madre Tierra. Es toda la sabiduría acumulada de nuestros adultos mayores", enfatizó. La autoridad indicó que los participantes corresponden a los nueve departamentos y a 11 pueblos originarios.

#### El encuentro se realizará el jueves en la Universidad Católica Boliviana

## Organizan congreso internacional sobre vida y familia

**Página Siete** / La Paz

Expertos nacionales e inter-nacionales se congregarán el jueves en el marco del "XI Congreso Internacional Vida, Familia y Libertad Religiosa". El encuentro se realizará en predios de la Universidad Católica Boliviana San Pablo.

Según los organizadores, el congreso tiene la finalidad de ampliar la reflexión sobre políticas de protección y promoción que fortalezcan la defensa de la vida y el respeto a la dignidad de toda persona.

La Fundación Vida y Familia, en conjunto con la Universidad Católica Boliviana San Pablo, realizará el XI Congreso Internacional Vida, Familia y Libertad

En el congreso participarán expertos que desarrollarán temáticas como la política, la jurisprudencia nacional e internacional., los desafíos de las normativas sobre familia y la libertad religiosa, según una nota de prensa.

Durante la jornada, el presidente de la Academia de Ciencio Toro, hablará sobre el "Derecho del niño en el vientre materno". Mientras que Debora Ranieri, docente de la Pontificia Universidad Católica de Argentina, expondrá "Derecho a la educación y el rol del Estado frente a la familia y las ideologías imperantes".

El congreso dedicará además una reflexión acerca del aborto y su realidad en América Latina. Bolivia estará representada por la abogada Susana Inch.

La Fundación Vida y Familia es

cias Médicas de Bolivia, Hora- una institución creada por la Conferencia Episcopal Boliviana para ayudar a la sociedad en actividades de apoyo y defensa de la familia, preservando la vida y dignidad de las personas. Monseñor Cristóbal Biala-

sik, obispo de Oruro, es presidente de la fundación. "La formación, defensa de la vida como derecho fundamental, defensa de la familia como espacio natural de la vida y defensa del matrimonio entre un hombre y una mujer", dijo respecto a sus áreas de acción.

La Policía encontró además lagartijas y culebras

# El Alto: rescatan a cría de rana gigante en peligro de extinción

ILEGALIDAD Según Pofoma, el ejemplar no estaba a la venta, sino que era usado como muestra para vender productos de "medicina tradicional".

Wara Arteaga / La Paz

na cría de una rana gigante del lago Titicaca y declarada en peligro de extinción fue rescatada el lunes por la Policía Forestal y Medio Ambiental (Pofoma), en puente Vela de la ciudad de El Alto. Según las autoridades, esta especie única en el mundo fue expuesta junto a otras especies como lagartijas y culebras.

El director departamental de Pofoma, Walter Andrade, explicó a Página Siete que los animales no eran comercializados, sino que eran parte de una exposición para vender productos de medicina tradicional, como cremas y jarabes.

Andrade anunció que se intensificarán los operativos en la feria de Puente Vela, camino a Oruro y que se realiza cada lunes.

La autoridad explicó que en el operativo solamente se encontraron estos ejemplares. Los animales serán devueltos a su hábitat natural. La rana será trasladada al lago Titicaca y las lagartijas serán llevadas a localidades del altiplano.

En el lago Titicaca, los ejemplares de la rana gigante (*Telmatobius culeus*) son cada vez más difíciles de encontrar, según los especialistas.

La Unión Internacional para la Conservación de la Naturaleza considera la Telmatobius "en peligro crítico de extinción" desde hace varios años.

"El que (...) comercialice el producto de la cacería, tenencia, acopio, transporte de especies animales y vegetales, o de sus derivados sin autorización o que estén declaradas en veda o reserva, poniendo en riesgo de



Esta cría de rana gigante fue encontrada en Puente Vela.

extinción a las mismas, sufrirá la pena de privación de libertad de hasta dos años (...)", se lee en el artículo 111 de la Ley de Medio Ambiente.

Pofoma detectó el tráfico de animales en peligro de extinción en distintas ferias de El Alto. Uno de los lugares es puente Vela. Los otros cuatro mercados se encuentran en las ferias 16 de Julio y San Luis.

También se realizan operativos en las denominadas ferias de "Lunes", en Alto Lima y las de "Martes", en la plaza La Paz, ubicada cerca de la zona Ballivián.

Según la institución, también se venden este tipo de animales en mercados de los municipios de Viacha y Patacamaya.

#### Caso de los quirquinchos

En julio pasado, efectivos de Pofoma aprehendieron a una mujer que comercializaba quirquinchos.

Los animales estaban siendo comercializados para ser sacrificados en rituales religiosos. En el operativo participaron la unidad de Pofoma y la Policía Nacional de Perú.

Los quirquinchos habrían ingresado al país la noche del jueves de la anterior semana por la localidad de Desaguadero.

Como resultado del operativo, la Policía detuvo a una mujer boliviana de 35 años de edad que tiene un puesto de venta de insumos para "mesas" y rituales similares en Desaguadero. El encuentro se efectuará en octubre

## Bolivia, sede de congreso de medicina social y salud

Laura Maldonado / La Paz

Bolivia será sede de la versión XV del Congreso de Medicina Social y Salud Colectiva de la Asociación Latinoamericana de Medicina Social (Alames). El encuentro se realizará entre el 22 y 27 de octubre en la ciudad de La Paz, donde se tocarán temas de salud pública en beneficio de los ciudadanos de la región.

"Se abordarán los avances que hemos tenido en Latinoamérica y la conquista del derecho a la salud. Pero no basta conquistar ese derecho, sino también preservarlo. Vemos por ejemplo que en Argentina y Brasil esas conquistas van en retroceso", sostuvo el coordinador nacional de Alames, Eduardo Ayllón.

El docente de la Facultad de Medicina de la Universidad Nacional Autónoma de México y representante de Alames, Rafael Gonzales, detalló que el encuentro se desarrollará en base a las propuestas de las organizaciones y los movimientos sociales.

El especialista sostuvo además que el eje de la discusión será el ejercicio del derecho a la salud. Según Gonzales, otra arista que se discutirá será "la construcción de los sistemas universales de salud".

En el congreso internacional se discutirá además sobre la explotación y la acumulación capitalista dentro del ámbito de la salud en América Latina. Entre las temáticas específicas están salud de la Madre Tierra, extractivismo y cambio climático; agrotóxicos y transgénicos; violencia y patriarcado y salud de los trabajadores.

"Una de las principales características que pretende tener el XV Congreso de Medicina Social y Salud Colectiva es tener como protagonistas a los movimientos y las organizaciones sociales de base. Instamos vehementemente a las organizaciones nacionales y locales de Alames a fomentar su activa participación", sostuvo Ayllón.

"Discutiremos sobre el tema de feminicidio en Latinoamérica, el aborto, el cáncer y una infinidad de temas", adelantó el docente de la universidad mexicana.

El encuentro internacional se desarrollará en los ambientes del Ministerio de Educación.

Alexandro Saco - Red Latina Sin Fronteras



**Expertos** en una versión anterior del congreso internacional.

#### Con una inversión de 12 millones de bolivianos

## Chuquisaca: entregan equipos a centros

Página Siete / La Paz

El ministro de Salud, Rodolfo Rocabado, entregó ayer equipamiento médico y de laboratorio para el fortalecimiento de la capacidad resolutiva de las siete redes de salud del departamento de Chuquisaca, que fueron adquiridos con una inversión de 12 millones de bolivianos.

Rocabado dijo que la dotación de ese equipamiento corresponde al Proyecto de Fortalecimiento del Sistema de Salud (Fortalessa), que inició sus actividades en febrero de 2012. "Fortalessa nace el año 2012 ante los indicadores materno-infantiles y de desnutrición elevadas que se tenían, ahí es donde se prioriza a los departamentos de La Paz y Chuquisaca, esas áreas de intervención se reflejan en Fortalessa", dijo en Sucre.

Detalló que entre los equipos entregados están mesas de parto, tubos de oxígeno, detectores fetales, electro cardiógrafos, ecógrafos con carros, videos impresos y transductores convexos.

La autoridad informó que los municipios beneficiarios que cuentan con establecimientos de salud de primer y segundo nivel son Camargo, San Lucas, Presto, Yamparáez, El Villar, Sopachuy, Azurduy, Tarvita, Poroma, Padilla, Tarabuco, Monteagudo, además del Servicio Departamental de Salud (SEDES) Chuquisaca y el hospital gíneco obstétrico de Sucre Jaime Sánchez.

#### Comunicado



TELECEL S.A. comunica a sus clientes y público en general que, debido a trabajos de mejora en nuestra red, se tiene programado lo siguiente:

En fecha 11 y 12 de septiembre de 2018, a partir de las 00:00 horas, el Servicio de Internet y Móvil (voz y datos), en Santa Cruz, se verá suspendido por el lapso de 5 horas.

#### Comunicado



TELECEL S.A. comunica a sus clientes y público en general que, debido a trabajos de mejora en nuestra red, se tiene programado lo siguiente:

En fechas 11, 13 y 20 de septiembre de 2018, a nivel nacional, y en fecha18 de septiembre, en Santa Cruz y Cochabamba, a partir de las 00:00 horas, el Servicio de Internet en la tecnología HFC y Distribución de Señales, se verá suspendido por el lapso de 4 horas.



El Gobierno de Bolivia espera una comunicación oficial

## Chile: 2 choferes acusan de asalto a militares bolivianos

O VIOLENCIA Según la denuncia, el hecho ocurrió en Chile y los uniformados se llevaron la carga y dejaron maniatados a los conductores.

#### **Agencias**

a Fiscalía chilena investiga la denuncia de dos camioneros que informaron que fueron víctimas de militares bolivianos, quienes les habrían quitado sus vehículos y mercadería, a fuerza de golpes y otro tipo de agresiones en territorio chileno.

El diario La Estrella de Iquique reportó que los camioneros que fueron asaltados serían Huner Vilches (chileno) y Robert Álvarez (boliviano), el primero llevaba artículos electrónicos y el segundo transportaba zapatillas y ropa americana.

El presunto asalto ocurrió el viernes a dos kilómetros de la frontera con Bolivia en cercanías del sector de Cerro Capitán.

Vilches señaló que al menos nueve militares bolivianos dispararon a los camiones para cometer el ilícito. Relató que cuando estaba en la carretera junto a otros dos camiones, un Nissan Patrol comenzó a seguirlo.

"En ese momento es que decidimos dar la vuelta y regresarnos. El camión que iba al final lo logró pero nosotros no pudimos, íbamos dos camiones bien pegados y ellos nos comenzaron a disparar con fusiles de guerra, tuvimos que detenernos", recordó Vilches, según cita el impreso.

"Nos tiraron al piso, nos golpearon con la parte de atrás de los fusiles, nos dieron patadas, incluso dispararon al lado de la cabeza para amedrentarnos", complementó el conductor boliviano que iba en el otro camión.

Los choferes aseguraron que los uniformados les quitaron los zapatos, los polerones y los dejaron abandonados y amarrados



Uno de los camiones, en Huachacalla, Oruro.

con cinta aislante. "Creíamos que ibamos a morir, tuvimos que caminar más de cuatro horas descalzos y sólo con polera hasta llegar a Villacoyo, el pueblo más cercano, al que llegamos de madrugada", relató Vilches.

Según La Estrella de Iquique, el camionero chileno perdió unos 180 mil dólares por el camión y mercadería, mientras que el boliviano sufrió la pérdida de unos 150 mil dólares.

Autoridades chilenas tomaron pruebas del sector e hicieron los peritajes fotográficos y balísticos. "Efectivamente, los choferes señalaron en su denuncia ante Carabineros que las personas que los asaltaron vestían ropas

militares, portaban armas y andaban en un vehículo que ellos reconocen como los que usan los militares en Bolivia", dijo el fis-cal Sergio Almonacid.

El chofer chileno sostuvo que los camiones fueron llevados a Huachacalla, Oruro, y ahora buscan recuperarlos.

En Bolivia, el Viceministerio de Lucha Contra el Contrabando informó que "una vez recibida la comunicación oficial por canales diplomáticos del Ministerio Público de Chile u otra instancia judicial de dicho país, se prestará la colaboración respectiva en la investigación" sobre la denuncia de supuesto asalto en la frontera entre ambos países.

Oposición anuncia resistencia

## Comisión aprueba la ley de partidos y la envía al Senado

TRATAMIENTO El proyecto de ley tiene 105 artículos y cuatro disposiciones transitorias.

Página Siete / La Paz

a Comisión de Constitución de la Cámara de Senadores aprobó anoche en grande y en detalle el proyecto de Ley de Organizaciones Políticas que será el nuevo marco jurídico de los partidos, agrupaciones ciudadanas y pueblos indígenas.

"Hemos aprobado este proyecto de ley, tanto en su estación en grande como en detalle. Vamos a enviar a primera hora de mañana (hoy) como corresponde a Presidencia de la Cámara de Senadores", dijo el presidente en ejercicio de la Comisión, Rubén Medinaceli (MAS), en declaraciones a los periodistas.

El parlamentario oficialista indicó que la sesión plenaria para tratar el proyecto podría ser programada para el jueves.

La Ley de Organizaciones Políticas está en el centro de las tensiones políticas después de que el MAS, en la Cámara de Diputados, programara para el 2019 la realización de elecciones internas en los partidos políticos para elegir al binomio presidencial.

El senador Medinaceli resaltó la importancia de la norma porque promueve la democratización al interior de los partidos políticos y alianzas.

Según dijo, este texto apunta a profundizar la democracia a partir de la elección de candidatos a la Presidencia y Vicepresidencia mediante el voto de los militantes en un proceso electoral primario administrado por el Tribunal Supremo Electoral.

El proyecto de ley consta de 105 artículos, cuatro disposicio-



La comisión revisó los 105 artículos de la norma.

nes transitorias y una disposición abrogatoria.

Para la oposición, el hecho de adelantar las elecciones primarias en los partidos políticos busca legitimar la candidatura del presidente Evo Morales, quien según la Constitución y los resultados del referendo del 21 de febrero de 2016 no está habilitado para una tercera reelección continua.

El Movimiento Demócrata Social de Rubén Costas hizo un llamado a la ciudadanía para "resistir" la norma después de que intentara sin éxito frenar su tratamiento en la Comisión de Constitución del Senado.

La aprobación de la norma planteada por el Tribunal Electoral se realiza en ausencia de los proyectistas, lo que fue criticado también por los parlamentarios de fuerzas opositoras.

#### David Choquehuanca, secretario ejecutivo del ALBA

## Unasur y ALBA deben "seguir caminando"

**EFE** / La Paz

El excanciller David Choque-huanca sostuvo que la Unasur y el ALBA tienen que "seguir caminando", a pesar de la decisión de Colombia y Ecuador de dejar estos bloques por la crisis en Venezuela.

Choquehuanca es actualmente secretario ejecutivo de la Alianza Bolivariana para los Pueblos de Nuestra América (AL-BA). "Yo veo con mucha tristeza las actitudes de algunos líderes que quieren caminar en contra de lo que quieren nuestros pueblos que quieren integración. La integración trae grandes beneficios a nuestros pueblos", sostuvo el excanciller.

Choquehuanca se refirió primero al anuncio del Gobierno ecuatoriano de que dejará el ALBA, algo que "todavía no se ha formalizado". "Pero el ALBA tiene que seguir caminando, el ALBA va a seguir caminando", dijo.

Ecuador anunció la semana pasada su salida del ALBA en respuesta a la crisis humanitaria en Venezuela, un país del que progresivamente se ha ido distanciando desde que Lenín Moreno llegó a la Presidencia.

El lunes, el Presidente colombiano anunció que su Gobierno notificó a la Unasur su decisión de retirarse del bloque al considerar que no denunció "los tratos brutales" del Estado venezolano hacia sus ciudadanos.



El excanciller Choquehuanca en una charla pasada.



Sobre la visita de Pedro Sánchez

## Un tuit de Paz Zamora enfurece al Ejecutivo

Página Siete / La Paz

CLo lamento presidente Sánchez. Su visita aleja a España de la Bolivia Democrática (...) Para la cooperación en curso su presencia es innecesaria", escribió el expresidente Jaime Paz Zamora en Twitter.

La posición del expresidente sobre la llegada del presidente del Gobierno español, Pedro Sánchez, a Santa Cruz encendió la ira del Órgano Ejecutivo.

Ayer, el Gobierno boliviano deploró la senectud política de la postura que asumió el expresidente socialdemócrata Jaime Paz Zamora (1989-93), al criticar, oficiosamente, la visita oficial a Bolivia de Pedro Sánchez.

Es "particularmente censurable", dijo el ministro de la Presidencia, Alfredo Rada, en una emisión de prensa previa a la reunión de Sánchez y su par boliviano Evo Morales en un hotel de la ciudad de Santa Cruz, donde el jefe del Gobierno español llegó el martes en la tarde como parte de la primera gira por Latinoamérica, según la agencia ABI.

"De verdad que uno puede pensar que el señor Paz Zamora

está (siendo) aquejado ya por la chochera política, ya que censurar la visita del Presidente del Gobierno de España es algo totalmente absurdo y me parece que el señor Paz Zamora vuelve a cometer un desliz, como aquel que cometió cuando (en marzo pasado, en ocasión de los alegatos orales del juicio marítimo de Bolivia a Chile en la Corte Internacional de Justicia) no fue a La Haya, cuando antepuso un interés político personal a un interés pasional como es la demanda marítima", expuso Rada, quien se refería a un tuit que escribió Paz Zamora, en el que arremetió contra Morales y en el que calificó de "innecesaria" la llegada de Pedro Sánchez a Bolivia, la primera de un jefe del Gobierno de España a Bolivia en 20 años.

" Jaime Paz, que cruzó ríos de sangre (de sus propios compañeros), se alió con el dictador Banzer para gobernar, ¿acusando de dictadura a un gobierno que gobierna con más del 61% del voto del pueblo? Debiera avergonzarle su pasado político relacionado a dictaduras y narcovínculos", escribió la ministra de Comunicación, Gisela López.

Temer envió tropas para reforzar la seguridad en su frontera

## Brasil: Crisis venezolana amenaza "armonía"

El presidente brasileño, Michel Temer, acusó ayer al Gobierno venezolano de causar una crisis migratoria que "amenaza la armonía" regional y ordenó enviar tropas para reforzar la seguridad en el estado fronterizo de Roraima. "Vamos a buscar el apoyo de la comunidad internacional para adoptar las medidas diplomáticas que resuelvan ese problema, que ya no es de política interna de un país, pero que avanzó por la frontera de varios

países y amenaza la armonía de todo nuestro continente", proclamó el mandatario conservador en una intervención televisiva desde el palacio de Planalto.

"Brasil respeta la soberanía de los Estados en las acciones, pero tenemos que recordar que sólo es soberano un país que respeta y cuida de su pueblo. La soberanía en cualquier lugar del mundo es del pueblo", agregó.

Venezuela enfrenta "una trágica situación que hoy afecta a casi toda América del Sur", prosiguió, en referencia a los cientos de miles de venezolanos que huyen de su país, incluyendo decenas de miles que llegan a Brasil por Roraima. "No sólo Brasil sufre las consecuencias, sino también Perú, Ecuador, Colombia y varios países de América Latina", afirmó Temer. El secretario general de la OEA, Luis Almagro, abogó por la aplicación de sanciones contra la "dictadura" del presidente Nicolás Maduro. (AFP)



En la paz del Señor ha dejado de existir la que en vida fue:

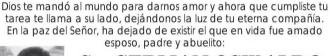
## Sra. Maria Luisa Alvarez de Aliaga

Alberto Aliaga esposo; Victor Hugo, Carlos y Beatriz hijos; Maria Soledad, Edith y Galo hijos politicos; Daniel, Camila, Maria Victoria, Edith, Sebastian, Zaide, Vladimir, Mariana y Gabrielito nietos y demás familia invitan a la misa de cuerpo presente el dia de hoy miércoles 29 de agosto a Hr. 14:30 en las instalaciones del Salon de Honor del Teatro Municipal (Alberto Saavedra Perez) Calle Jenaro Sanjines esq. Indaburo y al posterior traslado de sus restos mortales al Cementerio Jardin sector Lirios a Hrs. 16:00.

Jardin sector Linos a mis. 10.00. Su asistencia comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente.



"El Arcángel" Servicios Exequiales Av. Busch № 1275 (Miraflores) Telfs. 2245223 - 2243490





#### Sr. GERMAN OSWALDO MALDONADO MANCILLA

(Q.D.D.G.)

Celia Tina Mamani Chana, esposa; Briyith y Alondra Maldonado, hijas; Fernando, Rolando (+), Maria Eugenia, Geovanna (+), Gustavo, Emilio (+), Jimena, Roxana y Jaime, hermanos; Amir Osorio Maldonado, nieto; hermanos políticos, primos, sobrinos y demás familiares invitan a sus amistades y personas piadosas, asistir a la misa de cuerpo presente el día de mañana jueves 30 de Agosto horas 10:30 a.m. y posterior traslado de sus restos mortales al Cementerio General.

El cortejo fúnebre partirá del salón velatorio de Funeraria Aliaga, av. Busch Nº 1255, (frente al monumento Busch), Miraflores.

Su Asistencia a este acto de piedad comprometerá la gratitud de la

SERVICIOS EXEQUIALES ALIAGA TEL. 2224319



"Alegrémonos porque ha vuelto a la casa del Padre Todopoderoso, un hijo que fue ejemplo de luz, paz y verdad, dejando enseñanzas de infinito amor, amor por siempre en nuestros corazones, como ejemplo de esposo, padre, hermano, abuelito y amigo."

## Sr. Cesar Castañeda Yugar

(O.E.P.D.)

Irma C. Arispe Nina, esposa; Julio Cesar Castañeda Arispe y Diego Alvaro Castañeda Arispe, hijos; Tatiana Monrroy Vera, hija política; Valentina Fiorella Castañeda Monrroy, nieta; invitan a la misa de cuerpo presente que se efectuará el día de hoy miércoles 29 de agosto a hrs. 14:00 en la sala "Génesis" de la Casa de Funerales Santa María (Av. Busch Nº 1319 esq. Brasil) y posterior traslado de sus restos mortales al Cementerio "General" a horas 15:00.

Su asistencia comprometerá la gratitud de la familia doliente.

La Paz, agosto de 2018



Dios te mandó al mundo para darnos amor y ahora que cumpliste tu tarea te llama a su lado, dejándonos la luz de tu eterna compañía. En la paz del Señor, ha dejado de existir el que en vida fue amado hijo, hermano y tío:



#### Sr. ELIAS ALFONSO ALTAMIRANO GONZALES

(Q.D.D.G.)

Emma Gonzales Vda. de Altamirano, madre; José Luis, Rosario Dolores, Jacinta Soledad, Susana Janethe y Juan Antonio Altamirano Gonzales, hermanos; Gualberto Fernandez, Ramiro Chacón, hermanos políticos; sobrinos, sobrinos nietos, primos y demás familiares invitan a sus amistades y personas piadosas, asistir a la misa de cuerpo presente el día de hoy miércoles 29 de Agosto horas 14:30 p.m. y posterior traslado de sus restos mortales al Cementerio General.

El cortejo fúnebre partirá del salón velatorio de Funeraria Aliaga, av. Busch Nº 1255, (frente al monumento Busch), Miraflores.

Su Asistencia a este acto de piedad comprometerá la gratitud de la

SERVICIOS EXEQUIALES ALIAGA TEL. 2224319



"Alegrémonos porque ha vuelto a la casa del Padre Todopoderoso, un hijo que fue ejemplo de luz, paz y verdad, dejando enseñanzas de infinito amor, amor por siempre en nuestros corazones, como ejemplo de hermano, primo y amigo."

## Dr. Marcos Ivan Guerra Gamarra

(O.D.D.G.)

Maria Teresa Gamarra Zapata, madre; Paola Guerra Gamarra, hermana; Esther, Amelia, William, Maria del Carmen, Patricia, Julio, Reynaldo y Mirtha, tíos; Rodrigo, Marcelo, Mauricio, Cecilia, Andrea, Sofía, Silvana, Stephanie y Gabriela, primos invitan a la misa de cuerpo presente que se efectuará el día de hoy miércoles 29 de agosto a hrs. 15:00 en la sala "Manantial" de la Casa de Funeralés Santa María (Av. Busch  $N^{\circ}$  1319 esq. Brasil) y posterior traslado de sus restos mortales al Cementerio Jardín sector "Geranios".

Su asistencia comprometerá la gratitud de la familia doliente.

La Paz, agosto de 2018



## Última Página

Juan Carlos Véliz M. y ABI / La Paz y Santa Cruz

l presidente del Gobierno de España, Pedro Sánchez, 🗸 abrió ayer las puertas para que las empresas españolas puedan invertir en el Tren Bioceánico, que impulsa Bolivia, y dijo que la importancia que le da su gobierno es "absoluta", mientras el mandatario, Evo Morales, ofreció plenas garantías para las inversiones españolas.

"La importancia que le da el Gobierno de España, mi país, a este proyecto es absoluta", dijo Sánchez en una conferencia conjunta con Morales después de una reunión con el Presidente boliviano, mientras en las afueras del hotel Casa Real, donde se celebró el encuentro, activistas del 21F gritaron y seguidores del mandatario boliviano se enfrentaron verbalmente entre gritos de "Bolivia dijo No" y "Bolivia Dice Sí".

Sánchez afirmó que España está entre los pocos países de Europa, como Alemania y Suiza, que están dispuestos a invertir en ese multimillonario proyecto y recordó que son más de "10.000 millones de euros que están vinculados con España".

"Ylaimportancia que le damos es trascendental porque todo lo que tenga que ver con el desarrollo y el progreso de este bello país, de esta tierra con la que tantas cosas nos unen siempre será bienvenido en España", refrendó el gobernante visitante.

Sánchez también dijo que España no mira "hacia otro lado"; al contrario, aplaude y está "extraordinariamente" satisfecha "de poder plasmar" su firma en un proyecto que traerá oportunidades, empleo y progreso.

El Corredor Ferroviario Bioceánico demandará una inversión de entre 10.000 y 14.000 millones de dólares para unir el puerto brasileño de Santos, en el Atlántico, con el peruano de Ilo, en el Pacífico, bautizado por el Gobierno boliviano como el "Canal de Panamá del siglo XXI".

Ambos países suscribieron tres acuerdos, entre ellos el meActivistas del 21F llegaron hasta el hotel donde Evo firmó convenios

## Sánchez ofrece inversiones y Morales, seguridad jurídica

• ALIANZA Los gobiernos de España y Bolivia firmaron tres acuerdos, entre los que están el del Tren Bioceánico y el relacionado con la administración de justicia en el país.



La reunión bilateral entre los gobiernos de Bolivia y España fue encabezada por los presidentes de cada país.

morando de entendimiento entre el Ministerio de Obras Públicas de Bolivia y el Ministerio de Fomento de España referente al Corredor Ferroviario Bioceánico de Integración y el memorando entre el Ministerio de Justicia de Bolivia y el Ministerio de Justicia de España para viabilizar la cooperación en materia de interés común.

En el acuerdo sobre el corredor

bioceánico se incluye la participación de empresas públicas y privadas españolas en el desarrollo y financiamiento del proyecto interoceánico.

El presidente Morales dijo que las inversiones de España están garantizadas en un contexto marcado por el arbitraje planteado por la española BBVA contra el Estado boliviano.

Además lo condecoró con la

medalla Cóndor de los Andes, la máxima distinción que otorga el Estado boliviano.

"Quiero decir a la delegación de España, empresarios en especial, cualquier inversión aquí está totalmente garantizada", dijo el mandatario en rueda de prensa conjunta con Sánchez.

Citó, a manera de ejemplo, la seguridad jurídica que rodea el desempeño, de más de dos décadas, del gigante petrolero español REPSOL, en tareas de prospección y explotación de yacimientos gasíferos de Bolivia.

"Estamos muy alentados, hermano Presidente, por el crecimiento económico (...) acompañado por organismos internacionales, por las empresas, como REPSOL: tenemos buena amistad, son nuestros socios", dijo.

Foto: Samy Schwartz



**El 21F** y defensores de Evo estuvieron a punto de enfrentarse.

#### La visita clave

► Encuentro • En una cita bilateral, que duró al menos una hora, Sánchez y Morales repasaron la agenda centrada en el Corredor Ferroviario Central impulsada por Bolivia y que unirá las costas atlánticas de Brasil con las pacíficas de Perú.

▶ Bolivia Dijo No • Activistas del 21F llegaron hasta el hotel en la que se firmaron los acuerdos para pedir respeto a los resultados del referendo de 2016 cuando el 51% dijo No a otra reelección de Morales.



**Autoridades** recibieron al mandatario visitante con regalos.